

Oversigt – åbent møde:

- Punkt 01      Godkendelse af dagsorden  
Økonomisager
- Punkt 02      Kommunalbestyrelsens foreløbige økonomirapport pr. 31. december 2018 (4. kvartal)
- Punkt 03      Tillægsbevillingsansøgning i forbindelse med udvidelse af Kulturhus med Musikskole og Bibliotek
- Punkt 04      Ansøgning om budgetomplacering og tillægsbevilling vedr. budget for etablering af gangbro på broen over Ulke bugten
- Punkt 05      Oprettelse af 4 dagpleje stillinger  
Generelle sager
- Punkt 06      Aftalen om fri rejse og tjenestefrihed med løn i forbindelse med nære pårørendes alvorlig sygdom og / død og begravelse
- Punkt 07      Indkaldelse af anlægsønsker til Forslag til Finanslov 2020
- Punkt 08      Endelig godkendelse af kommuneplantillæg nr. 37. for det vestlige havneområde i Sisimiut
- Punkt 09      Forslag til kommuneplantillæg nr. 41 for 2 aktivitetsområder i Sisimiut
- Punkt 10      **Endelig godkendelse af kommuneplantillæg nr. 56 for hytteområder i Qeqqata Kommunian**
- Punkt 11      Endelig godkendelse af kommuneplantillæg nr. 58
- Punkt 12      Forslag til tidsplan budget 2020 og overslagsårene 2021-23
- Punkt 13      Forslag til dagsorden - Opgave vedrørende ændring af husenes status som bevaringsværdigt i bydel
- Punkt 14      Forslag til dagsorden vedr. fangerværksted i Kangerlussuaq
- Punkt 15      Forslag til dagsorden - Forslag om, at Qeqqata Kommunian udarbejder en mediepolitik
- Punkt 16      Forslag til dagsorden - Normering af Taseralik til UNESCO verdensarv
- Punkt 17      Forslag til dagsorden - Vedrørende boligmangel til Royal Greenland medarbejdere i Maniitsoq
- Punkt 18      Forslag til dagsorden - Forslag om at få lavet et kodeks

- Punkt 19** Venskabsbyer for Qeqqata Kommunia
- Punkt 20** Ansøgning om orlov fra kommunalbestyrelsen - Erneeraq Poulsen
- Punkt 21** Valg af nye medlemmer og stedfortrædere til udvalg
- Orienteringssager**
- Punkt 22** Turismestrategi 2019 – 2022
- Punkt 23** Procedure for sagsgang
- Punkt 24** Orientering om implementering af ERP
- Punkt 25** Statusredegørelse om den kommende svømmehal i Maniitsoq
- Punkt 26** Eventuelt

Mødet afholdes via videokonference og starter kl. 08.30

**Deltagere:**

*Atassut*

Anna Karen Hoffmann  
Emilie Olsen  
Karl Davidsen

*Inuit Ataqatigiit*

Sofie Dorthe Olsen  
Juliane Enoksen

*Partii Naleraq*

Malene Ingemann

*Siumut*

Malik Berthelsen  
Evelyn Frederiksen  
Ruth Heilmann  
Gideon Lyberth  
Frederik Olsen  
Jakob Olsen  
Efraim Olsen, *suppleant for Karl Lyberth*  
Hans Frederik Olsen

*Fravær med afbud*

Erneeraq Poulsen  
Karl Lyberth

**Punkt 01      Godkendelse af dagsorden**

**Afgørelse**

**Punkt 02 Kommunalbestyrelsens foreløbige økonomirapport pr. 31. december 2018 (4. kvartal)**

Journalnr. 06.00

Faktiske forhold

Nedenstående økonomioversigter tager udgangspunkt i regnskabstal til og med den 31.12.2018. Der er betydelige poster som bliver bogført indtil regnskabet er lukket, hvorfor der vil være større forskydninger i både udgifter og indtægter.

Forbruget/indtægterne skal ligge på 100 %, hvis man skal opnå det budgetterede resultat.

	Qeqqata Kommunium per 31.12.2018	Korr. Års budget	Bogført	%   2018
1	ADMINISTRATIONSOMRÅDET	107,888	101,618	94.2%
2	TEKNIK	42,831	39,321	91.8%
3	ARBEJDSMARKEDS-OG ERHVERVSOMRÅDET	27,662	29,286	105.9%
4	FAMILIEOMRÅDET	252,163	233,174	92.5%
5	UNDERVISNING OG KULTUR	232,898	230,814	99.1%
6	FORSYNINGSVIRKSOMHEDER	4,302	4,130	96.0%
	DRIFTSUDGIFTER I ALT	667,744	638,343	95.6%
7	ANLÆGSOMRÅDET	235,272	95,911	40.8%
	UDGIFTER I ALT	903,016	734,254	81.3%
8	INDTÆGTER OG RENTER	(822,447)	(781,438)	95.0%
	RESULTAT FØR BALANCEFORSKYDNINGER	(80,569)	47,184	

Det ses, at kommunens anlægsprojekter er knap 60% under det budgetterede niveau, mens indtægterne er på 95%. Nogle af de mindre områder har også et vist underforbrug, men dette skal primært ses i lyset af, at regninger for december først betales i januar.

Konto	Kontonavn	Budget	Tillæg	Omlac.	I alt	Forbrug	Rest	Forbrug
		(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(kroner)	(1.000 kr)	i %
1	ADMINISTRATIONSOMRÅDET							
10	UDGIFTER TIL FOLKEVALGTE	8,114	0	513	8,627	8,015	612	92.9
11	DEN KOMMUNALE FORVALTNING	79,781	0	205	79,986	76,567	3,419	95.7
12	KANTINEDRIFT	521	0	319	840	856	-16	101.9
13	IT	11,175	0	0	11,175	9,481	1,694	84.8
18	TVÆRGÅENDE AKTIVITETER	8,208	0	-948	7,260	6,698	562	92.3
1	ADMINISTRATIONSOMRÅDET	107,799	0	89	107,888	101,618	6,270	94.2

Administrationsområdet er der også mindre afvigelser og forbruges ses til at udgøre 94,2% af det budgetterede råderum.

Kantinedriften er registreret med et mindre merforbrug.

**Dagsorden for Kommunalbestyrelsens ordinære møde 01/2019, den 28. februar 2019**

Konto	Kontonavn	Budget	Tillæg	Omlac.	I alt	Forbrug	Rest	Forbrug
		(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(kroner)	(1.000 kr)	i %
<b>2</b>	<b>TEKNIK</b>							
20	VEJE, BROER, TRAPPER OG ANLÆG M.V.	8,145	0	-935	7,210	6,732	478	93.4
21	RENHOLDELSE INCL. SNERYDNING	8,947	0	-105	8,842	7,303	1,539	82.6
22	LEVENDE RESSOURCER	396	0	-123	273	314	-41	115.1
23	FORSKELLIGE KOMMUNALE VIRKSOMHEDER	4,868	0	334	5,202	4,664	538	89.7
24	UDLEJNING AF ERHVERSEJENDOMME	-2,277	0	353	-1,924	-2,402	478	124.9
25	BRANDVÆSEN	8,475	0	2,000	10,475	9,592	883	91.6
27	ØVRIGE TEKNISKE VIRKSOMHEDER	12,728	107	-82	12,753	13,118	-365	102.9
<b>2</b>	<b>TEKNIK</b>	<b>41,282</b>	<b>107</b>	<b>1,442</b>	<b>42,831</b>	<b>39,321</b>	<b>3,510</b>	<b>91.8</b>

Teknik har et samlet forbrug på 39,3 mio. kr. ud af en bevilling på 42,8 mio. kr. Det svarer til et forbrug på 91,8%. Vi forventer, at Teknik vil bruge det fulde budget for året 2018.

Konto	Kontonavn	Budget	Tillæg	Omlac.	I alt	Forbrug	Rest	Forbrug
		(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(kroner)	(1.000 kr)	i %
<b>3</b>	<b>ARBEJDSMARKEDS- OG ERHVERVSOMRÅDET</b>							
33	Udlæg for Selvstyret	0	0	0	0	1,010	-1,010	0.0
34	BESKÆFTIGELSESFREMMEDE FORANSTA	3,874	0	0	3,874	3,715	159	95.9
35	REVALIDERING	1,861	0	0	1,861	1,737	124	93.3
37	KOMMUNALE ERHVERSENGAGEMENTER	6,220	0	0	6,220	5,644	576	90.7
38	VEJLEDNINGS OG INTRODUKTIONSCENTER	8,832	0	0	8,832	12,219	-3,387	138.4
39	ARBEJDSMARKEDSYDELSE	6,875	0	0	6,875	4,961	1,914	72.2
<b>3</b>	<b>ARBEJDSMARKEDS- OG ERHVERVSOMRÅDET</b>	<b>27,662</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>27,662</b>	<b>29,286</b>	<b>-1,624</b>	<b>105.9</b>

Arbejdsmarkeds- og erhvervsområdet har et samlet forbrug på 29,3 mio. kr. ud af en bevilling på 27,7 mio. kr. Det svarer til et forbrug på 105,9 %. Vi forventer, at området vil udvise et mindre underforbrug i forhold til budgettet når de sidste udlæg og refusioner er bogført.

Merforbrug på konto 38 skyldes primært lønudgifter vedr. Majoriaq/Sisimiut.

Konto	Kontonavn	Budget	Tillæg	Omlac.	I alt	Forbrug	Rest	Forbrug
		(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(kroner)	(1.000 kr)	i %
<b>4</b>	<b>FAMILIEOMRÅDET</b>							
40	FRIPLADSER PÅ DAGINSTITUTIONER	269	-40	0	229	217	12	94.9
41	HJÆLPEFORANSTALTNINGER FOR BØRN	35,151	9,432	1,973	46,556	38,200	8,356	82.1
43	SOCIAL FØRTIDSPENSION	18,560	1,588	0	20,148	18,274	1,874	90.7
44	UNDERHOLDSBIDRAG	211	-211	0	0	211	-211	0.0
45	OFFENTLIG HJÆLP	18,108	-3,473	0	14,635	12,739	1,896	87.0
46	ANDRE SOCIALE YDELSER	10,413	0	0	10,413	10,981	-568	105.5
47	ÆLDREFORSOG	70,461	4,935	0	75,396	73,135	2,261	97.0
48	HANDICAPOMRÅDET	79,245	5,286	0	84,531	79,300	5,231	93.8
49	ANDRE SOCIALE UDGIFTER	645	-390	0	255	117	138	45.7
<b>4</b>	<b>FAMILIEOMRÅDET</b>	<b>233,063</b>	<b>17,127</b>	<b>1,973</b>	<b>252,163</b>	<b>233,174</b>	<b>18,989</b>	<b>92.5</b>

Familieområdet har et samlet forbrug på 233,2 mio. kr. ud af en bevilling på 252,2 mio. kr. Det svarer til et forbrug på 92,5 %. Forventninger er, at forbrugstallet vil stige et par procent point i forbindelse med at regnskabet færdiggøres.

Der er ydet tillægsbevilling og gennemført omplacering for samlet 19,1 mio. kr.

**Dagsorden for Kommunalbestyrelsens ordinære møde 01/2019, den 28. februar 2019**

Konto	Kontonavn	Budget	Tillæg	Omplac.	I alt	Forbrug	Rest	Forbrug
		(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(kroner)	(1.000 kr)	i %
<b>5</b>	<b>UNDERVISNING OG KULTUR</b>							
50	DAGFORANSTALNINGER FOR BØRN OG UNGE	67,944	112	25	68,081	68,607	-526	100.8
51	SKOLEVÆSENET	128,430	0	-351	128,079	126,454	1,625	98.7
53	FRITIDSVIRKSOMHED	16,460	0	150	16,610	17,599	-989	106.0
55	BIBLIOTEKSVÆSEN	2,372	0	0	2,372	2,313	59	97.5
56	MUSEUM	3,014	582	-89	3,507	2,904	603	82.8
59	FORSKELLIGE KULTURELLE & OPLYSNINGER	14,073	0	176	14,249	12,936	1,313	90.8
<b>5</b>	<b>UNDERVISNING OG KULTUR</b>	<b>232,293</b>	<b>694</b>	<b>-89</b>	<b>232,898</b>	<b>230,814</b>	<b>2,084</b>	<b>99.1</b>

Undervisning og kultur har et samlet forbrug på 230,8 mio. kr. ud af en bevilling på 232,9 mio. kr. Det svarer til et forbrug på 99,1 %.

Konto	Kontonavn	Budget	Tillæg	Omplac.	I alt	Forbrug	Rest	Forbrug
		(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(kroner)	(1.000 kr)	i %
<b>6</b>	<b>FORSYNINGSVIRKSOMHEDER</b>							
66	RENOVATION M.V.	-243	0	-102	-345	-1,038	693	300.8
68	ØVRIGE FORSYNINGSVIRKSOMHEDER	3,987	0	660	4,647	5,168	-521	111.2
<b>6</b>	<b>FORSYNINGSVIRKSOMHEDER</b>	<b>3,744</b>	<b>0</b>	<b>558</b>	<b>4,302</b>	<b>4,130</b>	<b>172</b>	<b>96.0</b>

Forsyningsvirksomheder har et samlet forbrug på 4,1 mio. kr. ud af en bevilling på 4,3 mio. kr. Det svarer til et forbrug på 96 %.

Konto	Kontonavn	Budget	Tillæg	Omplac.	I alt	Forbrug	Rest	Forbrug
		(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(kroner)	(1.000 kr)	i %
<b>7</b>	<b>ANLÆGSOMRÅDET</b>							
70	ANLÆGSUDGIFTER VEDR.EKSTERNE OMRÅDER	26,975	19,343	0	46,318	28,261	18,057	61.0
71	ANLÆGSOPGAVER VEDR.ADMINISTRATIONEN	3,728	742	0	4,470	3,225	1,245	72.1
72	ANLÆGSUDGIFTER VEDR.ØRENDE DET	39,999	31,026	-2,264	68,761	32,549	36,212	47.3
73	ANLÆGSUDGIFTER VEDR.ARB.MARK.-OG	500	117	0	617	816	-199	132.2
74	ANLÆGSUDGIFTER VEDR.FAMILIEOMRÅDET	10,000	1,883	0	11,883	349	11,534	2.9
75	ANLÆGSUDGIFTER VEDR.UNDERVISNING & KULTUR	43,300	29,940	0	73,240	22,427	50,813	30.6
76	ANLÆGSUDGIFTER VEDR.FORSYNINGSVIRKSOMHED	5,500	1,615	0	7,115	6,987	128	98.2
77	ANLÆGSUDGIFTER VEDR.BYGGEMODNING	8,500	14,104	264	22,868	1,298	21,570	5.7
<b>7</b>	<b>ANLÆGSOMRÅDET</b>	<b>138,502</b>	<b>98,770</b>	<b>-2,000</b>	<b>235,272</b>	<b>95,911</b>	<b>139,361</b>	<b>40.8</b>

Anlægsområdet har et samlet forbrug på 95,9 mio. kr. ud af en bevilling på 235,2 mio. kr. Det svarer til et forbrug på 40,8 %.

En specificeret oversigt vedr. de enkelte anlægsprojekter og deres aktuelle status ved årsskiftet vil blive indarbejdet i den kommende Årsrapport 2018.

Konto	Kontonavn	Budget	Tillæg	Omplac.	I alt	Forbrug	Rest	Forbrug
		(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(1.000 kr)	(kroner)	(1.000 kr)	i %
<b>8</b>	<b>INDTÆGTER OG RENTER</b>							
80	PERSONLIG INDKOMSTSKAT	-383,396	-26,604	0	-410,000	-374,725	-35,275	91.4
81	SELSKABSSKAT	-4,000	0	0	-4,000	0	-4,000	0.0
83	GENERELLE TILSKUD OG UDLIGNING	-386,698	0	-10,472	-397,170	-397,170	0	100.0
85	RENTER, KAPITALAFKAST SAMT KURSTAB-OG	-11,197	3,420	0	-7,777	-8,792	1,015	113.1
86	ANDRE INDTÆGTER	-4,600	0	0	-4,600	-1,775	-2,825	38.6
88	AFSKRIVNINGER	1,100	0	0	1,100	1,076	24	97.8
89	DRIFTSRESULTAT	0	0	0	0	-52	52	0.0
<b>8</b>	<b>INDTÆGTER OG RENTER</b>	<b>-788,791</b>	<b>-23,184</b>	<b>-10,472</b>	<b>-822,447</b>	<b>-781,438</b>	<b>-41,009</b>	<b>95.0</b>

Qeqqata Kommunian har indtægter og renter samt afskrivninger på 781,4 mio. kr. ud af en samlet bevilling på 822,5 mio. kr. Det svarer til indtægter og afskrivninger på 95 %.

Personlig Indkomstskat (konto 80) er i overensstemmelse med Selvstyrets bogføringer for 11 mdr. og indeholder ikke forventede afregning af personskat for tidligere år samt udbytteskatter fra selskaber hjemmehørende i Qeqqata Kommunian. Det forventes det meste af den manglende skat vil indgå i regnskabsåret 2018, hvorfor ”forbruget” estimeres til at blive på lige under 100%.

Årets renteudgifter til Grønlandsbanken for den likvide indestående på bankkonto udgør ca. 760 tkr. Der er, jf. ØU 04/2017 fra den 19. sept. 2017, indgået aftale med Grønlandsbanken den 2. feb. 2018. Aftalen forventes at indebære en særlig reduktion af de årlige renteudgifter.

Kapitalafkast fra kommunale udlejningsboliger ses på konto 85-04. Andre indtægter (konto 86) omfatter bl.a. salg af kommunale boliger, byggemodningsafgifter samt de lovfæstede gebyrer, som kommunen kan opkræve i forbindelse med administration i omlægningssager vedr. boliglån.

### **Kommunens tilgodehavender**

De samlede kommunale tilgodehavender til Qeqqata Kommunian er pr. 31.12.2018 på i alt på 81,1 mio. kr. Der er fejlagtigt registreret kommunal gæld vedr. udlejning af erhvervsejendomme. Der er tale om Selvstyrets forudbetaling for husleje, som efterfølgende er reguleret via kreditnota.

Tilgodehavende vedr. A-bidrag, ydet som forskud, har fortsat om en stigende tendens, idet A-bidragstilgodehavende ved årsskiftet udgør i alt 61,6 mio.kr., hvilket er en stigning på ca. 3,3 mio. kr. i 2018, selvom Skattestyrelsen har gennemført modregningsprocedure og gennemført inddrivelse på ca. 450 tkr. i 2018.

### Administrationens indstilling

Administrationen foreslår, at økonomiudvalget indstiller til kommunalbestyrelsens godkendelse,

**-at** tage økonomirapporten til efterretning

### Økonomiudvalgets behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 19. februar 2019 taget økonomirapporten til efterretning.

### **Indstilling**

Økonomiudvalget indstiller til Kommunalbestyrelsens godkendelse,

**-at** tage økonomirapporten til efterretning



**Afgørelse**

**Bilag**

1. Balance for Qeqqata Kommunia
2. Restancelisten pr. 28. december 2018

**Punkt 03 Tillægsbevillingsansøgning i forbindelse med udvidelse af Kulturhus med Musikskole og Bibliotek**

*Journal nr. 06.02.04 konto 75-51-11*

Baggrund

Kommunalbestyrelsen har på konto 75-51-11 afsat 18 mil kr. til udvidelse af Kulturhus med Musikskole og Bibliotek, og godkendt kommuneplantillæg nr. 49 der udlægger et byggefelt dertil. Grunden til ønsket om tilbygning er, at Musikskolen Serravik's bygning B-956 ved Karl Sivertsenip Aqq. er ramt af skimmelsvamp og vandskader samt er vurderet saneringsmodent. Samtidig er det eksisterende biblioteket ved Guutaap Aqquserna ikke længere tidssvarende og overholder ikke Arbejdstilsynets krav. Ved en tilbygning til kulturhuset af de to institutioner, vil der kunne opnås synergi ved fælles arrangementer og brug af fælles personalefaciliteter. På længere sigt kan tilbygningen forlænges til Minihallen ved Skole 2 og derved blive et samlet bygningskompleks til større festivaller.

På den baggrund blev et bygherreoplæg udarbejdet maj 2017 med deltagelse fra Musikskole, Bibliotek, Fritidsområde og Taseralik. Bygherreoplægget forventer opførelsesudgiften bliver 19-21 mil kr.

Bygherreoplæg blev godkendt på Udvalget for Uddannelse, Sundhed, Fritid og Kultur's møde 3.11.2017. Ud fra dette blev holdt rådgiverudbud hvor Masanti var billigst. De har udarbejdet dispositionsforslag (bilag 1) med C-overslag der ligger 4,135 mil kr over det i kommunens budget afsatte beløb.

Udvalget for Uddannelse, Sundhed, Fritid og Kultur har på møde 26.11.2018 godkendt dispositionsforslaget og anbefalet at der søges tillægsbevilling på 4,135 mil kr., (bilag 2).

Regelgrundlag

Qeqqata Kommunias kasse- og regnskabsregulativ.

Udvalget for Teknik, Råstoffer og Miljø er ansvarlig for konto 7, anlægskonti.

Kommunen ejer Kulturhus B-1845, hvor drift er forpagtet til Taseralik, der har egen bestyrelse.

Faktiske forhold

Dispositionsforslaget følger bygherreoplæggets antal m2 nytteareal til bibliotek og musikskole. Byggeriet er blevet dyrere end forventet fra bygherreoplægget, da udsprængning for at kunne få elevator og trappe til at betjene det nederste niveau i Kulturhuset blev mere omfattende, og da der skulle etableres nyt kontor for Taseralik, idet dagslysforholdene for det nuværende kontor ikke vil kunne overholde Arbejdstilsynets krav efter tilbygningen. Det nuværende Taseralik kontor bliver efter tilbygningen depot uden vinduer for biblioteket.

Dispositionsforslaget har været i høring hos Musikskolen, Biblioteket samt Taseralik, med godkendelse fra alle 3 parter.

Da tilbygningen iht. kommuneplantillæg 49 skal have samme taghældning og taghøjde som den eksisterende bygning, giver det behov for en ret stor nedsprængning af fjeld. Plangrundlaget angiver kun 1 mulig placering af tilbygningen, så musikskole og bibliotek kan ikke tilbygges 2 steder, for derved at være længere væk fra hinanden af hensyn til lyd. I dispositionsforslaget er Musikskole adskilt fra Bibliotek af midtergangen, således at der ikke er nogen væg direkte mellem Musikskole og Bibliotek af lydhensyn. Midtergang beklædes med lyddæmpende væg- og loftmateriale samt trinlyddæmpende gulvbelægning. Biblioteket er placeret i sydsiden, så der bliver et godt lysindfald

og udsigt derfra over Spejdersøen, næsten som fra Taseraliks cafe. Adgangsforhold for handicappede bliver direkte til ny adgangsvej syd om Minihal til handicap P-plads ved tilbygningens øst dør. Yderdøren er med elektrisk døråbner, ind til midtergang med adgang til Bibliotek henholdsvis Musikskole, og fra gang er der adgang til elevator der også betjener Taseraliks etager. Man kan således også komme til Bibliotek og Musikskole ad trappe eller elevator fra Taseraliks café.

#### Bæredygtige konsekvenser

Ved sammenbygningen af nyt bibliotek og Musikskole ved Taseralik vil der kunne opnås synergieffekter på det kulturelle område og driftsøkonomiske rationaliseringer, samtidig med at der skabes et sammenhængende og bredere kulturelt miljø. Ved sammenbygningen vil café, toiletter, udstillingsrum og køkkenfaciliteter kunne deles til fællesbrug.

Ved at opnå denne synergieffekt, vil det kulturelle tilbud til borgerne blive forbedret, samt der kan opnås besparelser på el- og varmeudgifter til Musikskole og Bibliotek ved samdriften i nye velisolerede lokaler.

#### Økonomiske og administrative konsekvenser

På konto 75-51-10 er afsat 18 mil kr. til kulturhusudvidelse og dertil beløb på kr. 280.929 fra forsikringen som erstatning fra vandskade i tidligere musikskolebygning B-956. I C-overslag (bilag 3) er anlægsudgifterne i alt 22.416.000 mio. kr. dvs. en merudgift på 4,135 mio.kr. Der er ikke medtaget udgifter til nyt inventar, da det eksisterende i Musikskole og Bibliotek antages flyttet med over.

Konsekvensen af merudgiften er, at der skal ske en tillægsbevilling på 4,135 mio. kr.

Såfremt man alternativet vælger at spare 4,135 mio.kr på dispositionsforslaget, vil det betyde at nybygningen skal reduceres med ca. 182 m<sup>2</sup>. Kun fjernelse af hele biblioteket på 191 m<sup>2</sup> vil kunne give en så stor besparelse. Dette vil nødvendiggøre at de nuværende lokaler til biblioteket skal ombygges, da de ikke rummer acceptable personalefaciliteter iflg. Arbejdstilsynets krav. Den reducerede tilbygning vil være et stort tab for den synergieffekt der ellers er lagt op til. Samtidig skal der udarbejdes et helt nyt dispositionsforslag med deraf yderligere tidsforbrug og projekteringsudgifter, inden udbud af arbejdet til håndværkere kan finde sted. Tillægsbeløbet er først nødvendigt i år 2020:

Kontonummer	Kontonavn	Bevilling	Tillæg	Ny bevilling
75-51-10, år 18	Kulturhusudvidelse	18.000.000		18.000.000
75-51-10, år 20	Kulturhusudvidelse		4.135.000	4.135.000
75-51-10	ialt	18.000.000	4.135.000	22.135.000

#### Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering at dispositionsforslaget bør godkendes i udformning som angivet i bilag 1 for den videre projektering, og at der søges om bevillingsjustering på merudgiften på 4,135 mio. kr., da man derved undgår at der laves et nyt dispositionsforslag, opnår synergieffekter for driften fremover, samt undgår ombygninger af de eksisterende bibliotekslokaler.

### Administrationens indstilling

Det indstilles til Udvalget for Teknik, Råstoffer og Miljø at indstille til Økonomiudvalget og Kommunalbestyrelsen:

1. At der godkendes tillægsbevilling på 4,135 mio. kr. på anlægskonto 75-51-10 i budgetoverslagsår 2020.
2. At projektering af kulturhusudvidelse fortsætter ud fra dispositionsforslaget.

### Udvalget for Teknik, Råstoffer og Miljø behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 12. februar 2019 godkendt indstillingen.

### Indstilling

Udvalget for Teknik, Råstoffer og Miljø indstiller til Økonomiudvalgets godkendelse,

**-at** der godkendes tillægsbevilling på 4,135 mio. kr. på anlægskonto 75-51-10 i budgetoverslagsår 2020

**-at** projektering af kulturhusudvidelse fortsætter ud fra dispositionsforslaget

### Økonomiudvalgets behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 19 februar 2019 godkendt indstillingen.

### **Indstilling**

Økonomiudvalget indstiller til Kommunalbestyrelsens godkendelse,

**-at** der godkendes tillægsbevilling på 4,135 mio. kr. på anlægskonto 75-51-10 i budgetoverslagsår 2020

**-at** projektering af kulturhusudvidelse fortsætter ud fra dispositionsforslaget

### **Afgørelse**

### **Bilag**

1. Dispositionsforslag fra Masanti for Udvidelse af Taseralik B-1845 med Musikskole og Bibliotek
2. Referat Udvalg for Uddannelse, Sundhed, Fritid og Kultur møde 26.11.2018 pkt. 6.
3. C-overslag for Udvidelse af Taseralik B-1845 med Musikskole og Bibliotek

**Punkt 04 Ansøgning om budgetomplacering og tillægsbevilling vedr. budget for etablering af gangbro på broen over Ulke bugten**

Journalnr. 23.03.03

Baggrund

Under TMU 04 – 2014 behandlede TMU udvalget en henvendelse fra Kommunalbestyrelsesmedlem, Malene Ingemann om at etablere en gangbro på broen over Ulke bugten. I sagsfremstillingen blev gjort rede for at et eftersyn af broen, samtidig kunne danne grundlag for at udarbejde udbudsmateriale for entreprisen med at etablere en gangbro. – punktet er vedhæftet som bilag 1

I 2018 blev der afsat 2.5 mio. kr. på anlægsbudgettet, til etablering af en gangbro.

I sommeren 2018 blev der fortaget eftersyn af broen vha. RAMBØLL og samtidig hermed udarbejdet udbudsmateriale for etableringen af gangbroen.

Opgaven har været udbudt fra november 2018, med licitation medio januar 2019.

Udbudsformen var ”laveste pris” Der kom to tilbud med følgende priser:

Tilbud 1: 3.578.919 kr.

Tilbud 2: 5.863.550 kr.

Licitationsreferatet er vedhæftet som bilag 2

Ud over entreprisen om etablering af gangbroen, har RAMBØLL givet tilbud på tilsyn og byggeledelsen. Tilbuddet er på 100.000 kr.

Der er på konto 72.19.10 anvendt 225.000 kr. til rådgiver for udarbejdelse af udbudsmaterialet.

Samlet vil etableringen inkl. projektering, byggeledelse og tilsyn give en samlet pris på 3.929.000 kr.

For at indgå kontrakt med den entreprenør som har givet det billigste tilbud, er der behov for yderligere midler for gennemførelsen. Herved omhandler denne indstilling om de resterende midler til etablering af gangbroen.

Regelgrundlag

Qeqqata Kommunias kasse og regnskabsregulativ.

Tilbudsloven.

Faktiske forhold

Akia bydelen udbygges mere og mere. Senest er der planlagt at etablere en ny daginstitution. Behovet for at etablere en gangbro over broen til Ulke bugten vil øge trafiksikkerheden. Mange gående og cyklende benytter broen, og der er mange som benytter vejen til lufthavnen til motion, hvorved man skal passere broen. Idet broen kun er udstyret med kørebaner, anses det for nødvendigt at separere trafikken med en gangbro, således gående sikkert kan benytte broen.

Idet der er anvendt midler på anlægskontoen til udbudsmaterialet, er det samlede restbeløb på anlægskontoen på 2.250.000 kr.

Der mangler således 1.428.919 kr. på konto 72.19.10.

Området for Teknik og Miljø har fundet midler på øvrige anlægskonti. Beløbet er samlet på 735.000 kr., som indstilles til godkendelse om omplacering.

Det resterende beløb som søges som tillægsbevilling er på 694.000 kr.

## Omplacering

Konto	Tekst	Bevilling	Omplacering	Ny bevilling
72-19-10	Gangbro over Ulke bugten	2.500.000	+735.000	3.235.000
72-99-12	Kommunale havn	393.000	<b>-393.000</b>	0
72-01-10	ASFALTERING SISIMIUT	342.000	<b>-342.000</b>	0
	<b>Sum omplaceringer</b>	3.235.000	0	<b>3.235.000</b>

## Tillægsbevilling

Konto	Tekst	Bevilling	Tillæg	Ny bevilling
72-19-10	Gangbro over Ulke bugten	2.500.000	<b>694.000</b>	3.194.000
	<b>I alt tillægsbevillingsbehov</b>	2.500.000	694.000	<b>3.194.000</b>

## Samlet tillægsbevilling og omplaceringer til projektet:

Konto	Tekst	Bevilling	tillægsbevilling	Omplacering	Ny bevilling
72-19-10	Gangbro over Ulke bugten	2.500.000	<b>694.000</b>	<b>735.000</b>	3.929.000
	<b>I alt bevillings behov</b>	2.500.000	694.000	735.000	<b>3.929.000</b>

### Bæredygtige konsekvenser

Det vil være bæredygtigt, at få etableret en sikker gangbro for den stigende befolkning på Akia og andre som går og løber over broen, så der ikke sker personskade og samtidig motiverer folk til udøve fysisk udfoldelse i dagligdagen.

Samtidig er det påkrævet at der udføres løbende tilsyn og vedligehold af broen, for at sikre en lang levetid, da broen er en yderst kritisk del af infrastrukturen i Sisimiut.

### Økonomiske og administrative konsekvenser

Der er på konto 72.19 10 – ”FORTORV PÅ BROEN TIL AKIA I SISIMIUT” oprindeligt afsat 2,5 mio. kr. Heraf er anvendt midler til rådgiver for udarbejdelse af udbudsmateriale.

Således er der nu 2,250 mio. kr.

Det samlede beløb som skal anvendes til etableringen inkl. Byggeledelse og tilsyn er 3.679.000 kr. Herved er der behov for at finde 1.429.000 kr.

I ovenstående skema – ”omplaceringer” foreslås omplaceret fra to anlægskonti.

På anlægskonto 72-99-12 ”Kommunal Havn” er der anvendt de resterende midler fra etableringen af 24 stk. Reeferstik til losseerhvervet. Denne anlægssag er afsluttet og der indstilles til at de resterende midler omplaceres til anlægsprojektet, ”gangbro over broen”.

Dertil indstilles at de resterende midler på anlægskontoen ”asfalteringer Sisimiut”, omplaceres restbeløbet på kontoen, som ikke blev anvendt til asfaltering i 2018. Idet projekterne på de berørte konti er afsluttet vurderes de indstillede omplaceringer til at være oplagt at anvende til gangbroen.

#### Administrationens vurdering

I sagsfremstillingen i 2014 blev der slået tvivl om, hvem af Selvstyret eller kommunen som har ansvaret for driften og vedligeholdelsen af broen, herunder hvem der har ansvaret for etablering af en gangbro. Området for teknik og Miljø kontaktede i 2014 selvstyret for at få en afklaring på ansvarsforholdet. Bilag 3 er svarbrevet fra selvstyret, som afklarer spørgsmålet. Broen er Kommunens og dermed er kommunen ansvarlig for drift og vedligeholdelse, samt ansvarlig for etableringen af gangbroen.

Ved godkendelse af de beskrevne omplaceringer, samt tillægsbevillingen kan der indgås kontrakt med lavestbydende entreprenør om etableringen af gangbro. Det vurderes at gangbroen færdiggøres og kan benyttes seneste september 2019.

#### Administrationens indstilling

Området for Teknik og Miljø indstiller til udvalgets godkendelse,

**-at** de beskrevne omplaceringer godkendes, således der omplaceres 735.000 kr. fra hhv. konto 72-99-12 ”Kommunale Havn” og konto 72-01-10 ”Asfaltering Sisimiut 2018”, til anlægsprojekt konto 72-19-10 ”Gangbro over Ulke bugten” i budget 2019

**-at** der gives en tillægsbevilling på 694.000 kr. på budget år 2019 til anlægsprojekt konto 72-19-10 ”Gangbro over Ulke bugten” i budget 2019

#### Udvalget for Teknik, Råstoffer og Miljø behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 12. februar 2019 godkendt indstillingen.

#### Indstilling

Udvalget for Teknik, Råstoffer og Miljø indstiller til Økonomiudvalgets godkendelse,

**-at** de beskrevne omplaceringer godkendes, således der omplaceres 735.000 kr. fra hhv. konto 72-99-12 ”Kommunale Havn” og konto 72-01-10 ”Asfaltering Sisimiut 2018”, til anlægsprojekt konto 72-19-10 ”Gangbro over Ulke bugten” i budget 2019

**-at** der gives en tillægsbevilling på 694.000 kr. på budget år 2019 til anlægsprojekt konto 72-19-10 ”Gangbro over Ulke bugten” i budget 2019

#### Økonomiudvalgets behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 19 februar 2019 godkendt indstillingen.

### **Indstilling**

Økonomiudvalget indstiller til Kommunalbestyrelsens godkendelse,

**-at** de beskrevne omplaceringer godkendes, således der omplaceres 735.000 kr. fra hhv. konto 72-99-12 "Kommunale Havn" og konto 72-01-10 "Asfaltering Sisimiut 2018", til anlægsprojekt konto 72-19-10 "Gangbro over Ulke bugten" i budget 2019

**-at** der gives en tillægsbevilling på 694.000 kr. på budget år 2019 til anlægsprojekt konto 72-19-10 "Gangbro over Ulke bugten" i budget 2019

### **Afgørelse**

### **Bilag**

1. TMU punkt 04 – 2014
2. licitationsreferat for entreprisen for etablering af gangbro.
3. Ansvarsforholdet - svarbrevet fra selvstyret,



## **Punkt 05 Oprettelse af 4 dagpleje stillinger**

*Journal nr. 44.01.00*

### Baggrund

Forkvinden for Udvalget for Uddannelse, Sundhed, Kultur og Fritid har den. 9. januar 2019 fremsendt forslag til dagsorden med ønske om status daginstitutionsområdet:

Daginstitutions status, vi skal tage daginstitution situation i Qeqqata Kommunia, I Sisimiut by har vi 8 daginstitutioner, og der er behov for flere i følge de seneste 2 års venteliste situation.

Sidste år var der 35 venteliste børn og i dag har vi 41 børn i venteliste situationen er uholdbar, idet stigene venteliste (som er god for Qeqqata Kommunia) vil ikke blive bedre af når Jern og Metal skolen flyttes hertil, derfor bør vi gå i gang med forberedelser til endnu en ny vuggestue, idet vi kun har 1 vuggestue i Sisimiut by til at varetage pasning af spædbørn i dagtimerne, ud over byggeri af ny integreret daginstitution i Akia.

- Venteliste (statistik det seneste 5 år)
- Alder af de forskellige integrerede daginstitutioner/vuggestuer
- Demografi i Qeqqata Kommunia
- Hvor mange fødsler er der i Qeqqata Kommunia de seneste par år

Det seneste tiltag hvor vi ændrede 1 stue i Børnehave Sisi om til vuggestue hvor vi giver 12 nye vuggestuepladser men samtidig og "fjernede" 20 børnehavepladser, hvordan påvirker det ventelisten?

Her og nu løsning: Hvor hurtig kan vi "åbne" dagplejemødre? Idet vi har 41 børn i venteliste pt i Sisimiut by.

Hvordan er situationen i Maniitsoq?

### Regelgrundlag

Inatsisartutlov nr. 16 af 3. december 2012 om pædagogisk udviklende tilbud til børn i førskolealderen.

Kapitel 4, §23 - §24 - §25 - §26.

Hjemmestyrets bekendtgørelse nr. 65 af 29. december 1994 om kommunal dagpleje.

### Faktiske forhold

I Sisimiut er der fra 1. februar 8 daginstitutioner med børnenormering fordelt med 204 vuggestuepladser og 230 børnehavepladser. I Maniitsoq har vi 3 daginstitutioner fordelt med 84 vuggestuepladser og 94 børnehavepladser. Når byggeriet på Aki står færdig i januar 2021 vil det give 24 vuggestuepladser og 40 børnehavepladser.

## Dagsorden for Kommunalbestyrelsens ordinære møde 01/2019, den 28. februar 2019

Sisimiut	1. februar 2019	1. januar 2021 med Akia u/Sisi	Med Sisi førskole 2021
vuggestuepladser	204	216	216
børnehavepladser	230	230	290

Fra 1. februar 2019 omdannes en børnehave stue til en vuggestuestue i Børnehaven Sisi til 12 børn fra 1½ til 3 år. Det medfører, at der fjernes 20 børnehavepladser. Der er pt ingen venteliste til børnehave. Fra 1. april begynder børn som er skoleklar at flytte, når der er plads i fritidshjemmene.

Administrationen har kun tal på ventelisten til vuggestue som går 3 år tilbage.

I grafen ses gennemsnit tallene for årene.

2016	2017	2018	Januar 2019
10 børn	13 børn	28 børn	39 børn

Qeqqata Kommunian har ingen venteliste i Maniitsoq og bygderne, der bliver pasningsgaranti overholdt. Hvis der bliver indmeldt flere børn end normeringen siger, ansættes der en medarbejder mere, ind til normeringen er tilbage igen.

Ventelisten for vuggestue børn i Sisimiut er stigende i 2018, som det kan ses på oversigten.

	25-01-2018	16-02-2018	22-03-2018	08-05-2018	28-05-2018	26-06-2018	10-08-2018	23-08-2018	17-09-2018	19-10-2018	20-11-2018	21-12-2018
Vuggestue	28	31	41	29	27	18	19	18	20	27	34	38
Ledige pladse	0		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Børnehave	1	4	11	5	1	5	1	1	1	1	0	1
Ledige pladse	21		5	7	8	11	19	21	22	20	21	24

Mulighed for at oprette flere vuggestuepladser inden for nærmeste fremtid, vil være at oprette 4 dagplejestillinger som kan have 16 vuggestuebørn i alderen 0-3 år. På længere sigt vil en omdannelse af en integrerede daginstitution til vuggestue, give mulighed for flere vuggestuepladser.

På Uddannelses-, Kultur- og Fritidsudvalgets ordinære møde 07/2014, den 11. august 2014 blev det indstillet at godkende nedlæggelse af dagplejen med udgang fra 31.12.2014. Indstilling blev godkendt, dog med forbehold for at tage sagen op igen på et senere tidspunkt.

For at sikre daginstitutionsplads for de børn der står på ventelisten, vil ansættelse af 4 dagplejer være en løsning. En kommunal dagpleje forstås en kommunal etableret og formidlet dagpleje, hvor dagplejeren er ansat af kommunen. Dagpleje skal stå til rådighed fra kl. 7:00 til 17:00 på alle hverdage og skal yde et pædagogisk stimulerende pasningstilbud, som foregår i dagplejerens privat hjem. En dagplejer kan få tildelt 4 børn i førskolealderen. Godkendelse forudsætter at dagplejeren er fysisk og psykisk habil og har kompetence til at tilbyde pædagogisk stimulerende aktiviteter. Dagplejen og samtlige medlemmer af pågældende husholdning skal fremlægge en helbredserklæring og for de voksne en Børneattest.

En dagplejer kan have overbelægning ved en anden dagplejers ferie eller sygdom, inde for en afgrænset periode. Hertil kan der bruges vikarer, i ferieperioder og længevarende sygdom. Dagplejens ansættelse sker med fast månedsløn, med en ugentlig arbejdstid på 47 time. Dagplejer der modtager ekstra børn ud over de 4, ydes der en betaling pr. dag pr. barn til dagplejeren.

### Bæredygtige konsekvenser

18

I koalitionsaftalen for Qeqqata Kommunia står der at parterne finder det vigtigt, at børnene er sunde og raske og at der sikres daginstitutionspladser for alle børn.

Det er bæredygtigt at kunne give børnene trygge rammer, tryghed omkring barnet giver trygge børn og forældre.

#### Økonomiske og administrative konsekvenser

Ud fra de budget tal som stammer fra 2012 – 13 og 14, er her fremlagt forslag til et budget for 4 dagplejer og 16 børn.

#### Dagplejen Sisimiut konto 50-06-10

Kontonummer	Kontonavn	Bevillingsbehov
5006100110	Månedsløn	900.000
5006100111	Timeløn	75.000
5006100504	Kursusudgifter	12.000
5006100507	Boligtjenestetelefon	9.500
5006100599	Div. personaleomk.	4.000
5006101206	Kørsel, transport	5.000
5006101599	Diverse varekøb	75.000
5006101699	Diverse forplejning	15.000
	<b>I alt</b>	<b>1.093.000</b>

#### Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering, at det er nødvendigt at oprette op til 4 dagpleje stillinger som en kortsigtet nødløsning. På mellemsigt anlægges en ny daginstitution på Akia, hvor det var forventningen, at børnehaven Sisi kunne nedlægges, når den nye skulle tages i brug. Denne beslutning bør måske revurderes, ligesom der bør ses på om en eksisterende integreret daginstitution kan omdannes til ren vuggestue. På længere sigt skal der anlægges nye daginstitutioner til udskiftning af ældre daginstitutioner.

#### Administrationens indstilling

Administrationen indstilles til Udvalget for Uddannelse, Sundhed, Kultur og Fritid, Økonomiudvalget og Kommunalbestyrelsen,

**-at** der normeres 4 dagplejer i Sisimiut med virkning fra 2019 af

**-at** der gives tillægsbevilling på 1.093.000 kr. i overensstemmelse med ovenstående tabel i budget 2019 og overslagsårene

**-at** behovet for nye daginstitutioner undersøges, herunder om nedlæggelse af Sisi må udskydes og om en eksisterende integreret daginstitution kan omdannes til ren vuggestue med udgangspunkt i ventelister, børnetal og prognoser

#### Udvalget for Uddannelse, Sundhed, Kultur og Fritid behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 1. februar 2019 godkendt indstillingen.

### Indstilling

Udvalget for Uddannelse, Sundhed, Kultur og Fritid indstiller til Økonomiudvalgets godkendelse,

**-at** der normeres 4 dagplejer i Sisimiut med virkning fra 2019 af

**-at** der gives tillægsbevilling på 1.093.000 kr. i overensstemmelse med ovenstående tabel i budget 2019 og overslagsårene

**-at** behovet for nye daginstitutioner undersøges, herunder om nedlæggelse af Sisi må udskydes og om en eksisterende integreret daginstitution kan omdannes til ren vuggestue med udgangspunkt i ventelister, børnetal og prognoser

### Økonomiudvalgets behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 19 februar 2019 godkendt indstillingen.

### **Indstilling**

Økonomiudvalget indstiller til Kommunalbestyrelsens godkendelse,

**-at** der normeres 4 dagplejer i Sisimiut med virkning fra 2019 af

**-at** der gives tillægsbevilling på 1.093.000 kr. i overensstemmelse med ovenstående tabel i budget 2019 og overslagsårene

**-at** behovet for nye daginstitutioner undersøges, herunder om nedlæggelse af Sisi må udskydes og om en eksisterende integreret daginstitution kan omdannes til ren vuggestue med udgangspunkt i ventelister, børnetal og prognoser

### **Afgørelse**

### **Bilag**

1. Befolkningsudvikling i Qeqqata Kommunia for 0-5 årige

**Punkt 06      Aftalen om fri rejse og tjenestefrihed med løn i forbindelse med nære pårørendes alvorlig sygdom og / død og begravelse**

Journal nr. 03.04

Baggrund

BDO har i deres løbende revision fra 2017 skrevet i besøgsnotat af 5. februar 2018, at der ved stikprøve gennemgang af antal personalesager konstateret, at kommunen har bevilget en ansat tjenestefrihed med løn i 8 dage i forbindelse med dødsfald i den nærmeste familie trods for, at død og begravelse finder sted i samme by, hvor den ansatte gør tjeneste. Det var revisionens umiddelbare vurdering, at det i dette tilfælde alene kan ydes tjenestefri i 8 dage – altså uden løn i henhold til Vejledning om nære pårørendes alvorlige sygdom og/eller død og begravelse, udarbejdet af Økonomi- og Personalestyrelsen.

Men samtidig gjorde revisionen opmærksom på, at der efter deres vurdering er mulighed for, at stille den ansatte bedre end det er nævnt i Grønlands Lovsamling, Serie C-1 af 27. maj 1993 dette dog under forudsætning af, at kommunalbestyrelse/økonomiudvalg har vedtaget dette.

Revisionen opfordrede kommunen at forelægge det til økonomiudvalg og kommunalbestyrelse til endelige godkendelse.

Regelgrundlag

Grønlands Lovsamling, Serie C-1 af 27. maj 1993 afsnit 4, gruppe 1 med lb.nr. 37, aftalen om fri rejse og tjenestefrihed i forbindelse med nære pårørendes alvorlig sygdom og / død og begravelse og til det er fremsendt en vejledning først i juli 2014. Selve vejledning ikke er retlig bindende men kun vejledende.

Personalepolitik godkendt af kommunalbestyrelsen den 28. april 2010 heraf fremgå:

*”Ansatte kan i tilfælde af nære pårørendes alvorlige sygdom og/eller død og begravelse efter ansøgning opnå fri rejse og/eller tjenestefrihed fra tjenestestedet til pårørendes bopæl/opholdssted på hospital m.v. i Grønland eller Danmark og retur, forudsat at den enkeltes overenskomst giver mulighed herfor. Hovedreglen er at tjenestemænd og funktionærer opnår denne ret på ansættelsestidspunktet, 19, mens SIK ansatte på månedsløn opnår retten efter et års ansættelse og SIK ansatte på timeløn opnår den efter også efter 1 års ansættelse. Ansøgning i forbindelse med sygdom skal vedlægges lægeerklæring.*

*Ved nære pårørende forstås: forældre, ægtefæller og dennes ligestillede, børn og søskende, men ikke ægtefælles og dennes ligestillede familie, jf. Grønlands lovsamling, Serie C-1 af 27. maj 1993. Selve aftalen om fri rejse og tjenestefrihed i forbindelse med nære pårørendes alvorlig sygdom og / død og begravelse skal udtrykkeligt fremgå af den aftale eller overenskomst, der regulerer medarbejderens ansættelsesforhold. Og det skal aftales med den ansvarlig chef, når HR-afdelingen har sagt ok for det.”*

Faktiske forhold

Qeqqata Kommunua har som kutyme, at der i henhold til Grønlands Lovsamling, Serie C-1 af 27. maj 1993, aftalen om fri rejse og tjenestefrihed i forbindelse med nære pårørendes alvorlig sygdom og / død og begravelse, efter ansøgning fra medarbejderen, og i henhold til lægeerklæring altid givet medarbejderen tjenestefri med løn uanset om medarbejderen nære pårørende død og begravelse

finder i samme hjemsted som medarbejderen befinder sig. Denne kutyme er praktiseret siden 1993 og i henhold til overenskomster samt personalepolitikken.

Revisionen har tidligere ikke bemærket kommunens praksis.

Efter revisionens besøgsnotat har kommunen ved mail 20. oktober 2017 rettet til Økonomi- og Personalestyrelsen med følgende tekst:

*Vores revision har gjort kommunen opmærksom på at der ikke kan bevilges tjenestefri uden løn i henhold til vejledningen om nære pårørende alvorlige sygdom og/eller død og begravelse af 08. juli 2014.*

*I Nalunaarutit serie C-I afsnit 4, gruppe 1 lb.nr. 37 af 27. maj 1993, heraf fremgå:*

*"§6 I tilfælde hvor den nære pårørende alvorlige sygdom og/eller død og begravelse finder sted i den by/bygd, hvor tjenestemanden gør tjeneste ydes alene tjenestefri i 8 dage."*

*I vejledningen til sendt af dig af dato 08. juli 2014 fremgå det på side 3:*

*"Konklusion på lønmodtagerens ret til rejse og/eller tjenestefri med løn:*

*Er alle disse betingelser opfyldte, har den ansatte ret til frirejse og tjenestefri med løn. Finder sygdommen og /eller død og begravelse finder sted i den by/bygd, hvor tjenestemanden gør tjeneste, bevilges der efter § 6 alene tjenestefri uden løn."*

*Hvorfor har man i vejledning gjort at vores ansatte, der bor i samme by/bygd, stilles ringere i forhold til dem der ikke bor sammen med deres allernærmeste nærmeste når deres kære død og bliver begravet, at de KUN kan få bevilget tjenestefri UDEN løn?*

*I kommunen har vi altid stilles vores ansatte lige og har bevilget tjenestefri i 8 dage i forbindelse med når far eller mor eller søskende eller barn dør og bliver begravet i samme by/bygd. Dette bliver bevilget med LØN som vi forudsætter er fortolkning af selve cirkulæren. Men det er ikke vejledningens fortolkning som forringer retten til at begrave ens nærmeste.*

Økonomi- og Personalestyrelsen svarede på kommunens mail at: *"Dine spørgsmål vil blive inddraget i forbindelse med den forestående opdatering af vejledningen."*

Der er dog på nuværende tidspunkt ikke kommet en ny vejledning fra Økonomi- og Personalestyrelsen.

Administrationen har forhørt sig hos andre kommuner hvordan de praktiserer cirkulæren om aftalen om fri rejse og tjenestefrihed i forbindelse med nære pårørendes alvorlig sygdom og / død og begravelse.

Både Kommune Kujalleq og Kommune Qeqertalik har meddelt at de benytter aftalen for de ansatte der bor i samme by/bygd med den nære pårørende i forbindelse med alvorlig sygdom og / død og begravelse. De ansatte får tjenestefri med løn i 8 dage talt kalenderdage.

De to andre kommuner har ikke svaret på henvendelsen.

### Bæredygtige konsekvenser

Det er bæredygtigt at der ikke sker forskelsbehandling af medarbejder der bor i samme sted som deres nære pårørende som er alvorlige syge eller afgår ved døden og skal deltage i deres begravelse i forhold til medarbejdere der har pårørende der bor i et andet steds end medarbejderen.

### Økonomiske og administrative konsekvenser

Det aftale der kan sidestilles er Aftalen om fri rejse og tjenestefrihed i forbindelse med nære pårørendes alvorlig sygdom og / død og begravelse, som bevilger den ansatte tjenestefrihed med løn i 8 dage talt i kalenderdage. Og hvis den nære pårørende afgår ved døden f.eks. efter de 8 dage er gået udvides tjenestefriheden til 14 dage, jf. aftalens § 4. Den ansatte skal søge om tjenestefrihed med løn. Til det skal medsendes en dokumentation fra lægen om at nære pårørende er alvorlig syg, hvoraf det fremgår at sygdommen skønnes så alvorlig, at familie sædvanligvis tilkaldes og / eller ved dødsfald og begravelse.

### Administrationens vurdering

Qeqqata Kommunua har fulgt Grønlands Lovsamling, Serie C-1 af 27. maj 1993, aftalen om fri rejse og tjenestefrihed i forbindelse med nære pårørendes alvorlig sygdom og / død og begravelse, siden 1993 og personalepolitikken og givet alle medarbejdere uanset hvor deres pårørende er henne når den nære pårørende er alvorlig syg og/ eller ved dødsfald og begravelse.

Administrationen indstiller at alle medarbejder sidestilles lige og at der gives den ansatte tjenestefrihed med løn i 8 dage talt i kalenderdage hvis den nære pårørende afgår ved døden f.eks. efter de 8 dage er gået udvides tjenestefriheden til 14 dage i henhold til Grønlands Lovsamling, Serie C-1 af 27. maj 1993 og ikke i henhold til ikke bindende vejledning der stiller medarbejderne der bor i samme sted som deres pårørende ringere end medarbejdere hvor pårørende bor i et andet sted.

### Administrationens indstilling

Administrationen til økonomiudvalget og kommunalbestyrelsen at godkende i henhold til Grønlands Lovsamling, Serie C-1 af 27. maj 1993 om aftalen om fri rejse og tjenestefrihed med løn i forbindelse med nære pårørendes alvorlig sygdom og / død og begravelse:

**-at** Qeqqata Kommunua fortsætter med at give medarbejdere tjenestefrihed med løn også skal gælde for ansatte som bor i samme by/bygd i forbindelse med nære pårørende som er alvorlig sygdom og/ død og begravelse

### Økonomiudvalgets behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 19 februar 2019 godkendt indstillingen.

### **Indstilling**

Økonomiudvalget indstiller til Kommunalbestyrelsens godkendelse,

**-at** Qeqqata Kommunua fortsætter med at give medarbejdere tjenestefrihed med løn også skal gælde for ansatte som bor i samme by/bygd i forbindelse med nære pårørende som er alvorlig sygdom og/ død og begravelse

## **Afgørelse**

### **Bilag**

1. Grønlands Lovsamling, Serie C-1 af 27. maj 1993 om aftalen om fri rejse og tjenestefrihed med løn i forbindelse med nære pårørendes alvorlig sygdom og / død og begravelse
2. Personalepolitikken
3. Mailkorrespondance med Økonomi- og Personalestyrelsen
4. Ny Vejledning om alvorlige sygdom - død - begravelse



**Punkt 07 Indkaldelse af anlægsønsker til Forslag til Finanslov 2020**

Journalnr. 06.01.03

Baggrund

Grønlands Selvstyre plejer at fremsende brev om Qeqqata Kommunias ønsker til Finansloven i januar-februar, hvilket giver anledning til at kommunalbestyrelsen på sit møde i februar kan blive enige herom. Qeqqata Kommunia har ikke endnu modtaget brev herom, men foreslår at Økonomiudvalget og Kommunalbestyrelsen alligevel drøfter og beslutter en samlet prioriteret liste med anlægsønsker for Qeqqata Kommunia, der fremsendes til Selvstyret.

Regelgrundlag

Finansloven er et rent Selvstyreanliggende, men kommunerne har mulighed for at tilkendegive deres prioriterede anlægsønsker hertil.

Faktiske forhold

På baggrund af det vedtagne budget, de politiske udmeldinger og sidste års prioriterede anlægslistor for Qeqqata Kommunia er nedenstående forslag til prioriterede liste for anlægsønsker i Qeqqata Kommunia for budget 2020 og overslagsårene udarbejdet.

Tus. Kr.	Boligudbygningsplan	2019		2020		2021		2022		2023	
		Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS
Prior	Projekt navn										
1	Erstatningsboliger i Sisimiut (Paamaap Kuaa)		X		15.000		15.000		15.000		15.000
2	Erstatningsboliger i Maniitsoq (Ole Petersenip, Saalliarnartaq og Ivissuaateralaa)		X		15.000		15.000		15.000		15.000
3	Ældreboliger i hele kommunen			13.000	13.000	13.000	13.000	13.000	13.000	13.000	13.000
4	Dementboliger i Sisimiut og Maniitsoq			x	x	x	x	x	x	x	x

Tus. Kr.	Infrastrukturudbygningsplan	2019		2020		2021		2022		2023	
		Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS
Prior	Projekt navn										
1	Havn til krydstogtskibsudskiftning i Kangerlussuaq				20.000		20.000				
2	Vej mellem Sisimiut og Kangerlussuaq			15.000	15.000	15.000	15.000	15.000	15.000	15.000	15.000
3	Renovering af (ny asfalt) Kangerlussuaq lufthavn				99.000		99.000				
4	Ny havn i Kangaamiut				10.000		10.000				
5	Forbrændingsanlæg/affaldshåndtering Kangerlussuaq, normalisering				3.000		15.000		7.000		
6	National affaldsløsning inkl. nyt forbrændingsanlæg i Sisimiut	500	6.000	500	xxx						

**Dagsorden for Kommunalbestyrelsens ordinære møde 01/2019, den 28. februar 2019**

Tus. Kr.	Familieudbygningsplan	2019		2020		2021		2022		2023	
		Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS
Prior	Projekt navn										
1	Handicapdagcenter i både Sisimiut og Maniitsoq			17.000	17.000	17.000	17.000				
2	Dementafsnit på plejehjem i Sisimiut og Maniitsoq					xx	xx	xx	xx		

Tus. Kr.	Uddannelses-, kultur- og fritidsudbygningsplan	2019		2020		2021		2022		2023	
		Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS
Prior	Projekt navn										
1	Renovering af selvejende idrætshaller i Sisimiut og Maniitsoq				??		??				
2	Multihaller i bygder	1.500	750	9.000	4.500	1.500	750	9.000	4.500	1.500	750
3	Renovering / ny efterskole i Maniitsoq				??						

Tus. Kr.	Byggemodningsplan	2019		2020		2021		2022		2023	
		Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS
Prior	Projekt navn										
1	Inddragelse af nyt land, Maniitsoq						10.000		10.000		
2	Byggemodning ved Spejdersø i Sisimiut	2.000	3.600	2.000	1.400						
3	El, vand og fjernvarme til boligområde A17 etape 1, Maniitsoq	8.000		2.600	3.850		3.850				
4	Byggemodning vest for kollegier Eqqavimmut inkl. fjernvarme – Qiviarfik, Sisimiut	2.000	4.000		4.000		4.000				
5	Boliger A30 Akia El- og vand, Sisimiut	4.000	2.000								
6	C15 Akia, El- og vand, Sisimiut	691	2.000	2.500							
7	El, vand og fjernvarme til boligområde A17 etape 2, Maniitsoq							7.000	7.000		
8	El til erhvervsområde B12 i Maniitsoq						1.500				
9	Etablering af fjernvarmering og udvidelse mod bycentrum, Sisimiut		4.000	500		2.000	0		2000		6000

I forhold til boliger skal det bemærkes, at boliger forventes overdraget til kommunerne pr 1. januar 2020 inkl. et bloktilskud, så kommunerne frem over selv finansierer offentlige boliger 100%.

I forhold til infrastrukturudbygningsplanen er tunnel til ny bydel udgået, mens ny vej er indsat som inddragelse af nyt land under byggemodning. Renovering af Sisimiut inderhavn er gennemført, så den er også udgået.

I forhold til familieudbygningsplan er overslagene for handicapdagcentrene blevet opdateret, og dementafsnit i forbindelse med plejehjemmene i byerne har erstattet familiecenter på andenpladsen på listen.

I forhold til uddannelses-, kultur- og fritid er renovering af skolekollegium fjernet, da kommunerne har overtaget dette med Finanslov 2018.

I forhold til byggemodningsplanen er inddragelse af nyt land til byggemodning med vej til ny bydel i Maniitsoq indsat som prioritet 1. De øvrige enkelte projekter er opdateret i forhold til de løbende byggemodningsprojekter.

Økonomiske og administrative konsekvenser

De økonomiske og administrative konsekvenser afgøres af hvilke anlægsopgaver, som Selvstyret ønsker at medfinansiere.

Administrationens vurdering

Da det har store økonomiske konsekvenser, hvilke anlægsprojekter Selvstyret planlægger at finansiere selv eller vil være medfinansierende til, er det administrationens vurdering, at den prioriterede liste bør fokuseres således, at udvalgte projekter er grundigt belyst og beskrevet.

Desuden bør der så vidt mulig tages højde for Selvstyrets prioriteringer i kommunens prioriteringer til Selvstyret.

Administrationens indstilling

Chefgruppen indstiller,

**-at** de prioriterede anlægsønsker fremsendes til Selvstyret

Økonomiudvalgets behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 19 februar 2019 godkendt indstillingen. Der er behov for en ny alderdomshjem i Sisimiut. Det ønskes at Selvstyret skal være medfinansierende.

**Indstilling**

Økonomiudvalget indstiller til Kommunalbestyrelsens godkendelse,

**-at** de prioriterede anlægsønsker fremsendes til Selvstyret

**-at** der er behov for en ny alderdomshjem i Sisimiut. Det ønskes at Selvstyret skal være medfinansierende

**Afgørelse**

**Bilag**

Ingen

**Punkt 08 Endelig godkendelse af kommuneplantillæg nr. 37. for det vestlige havneområde i Sisimiut**

Journalnr. 16.03.01.01

Baggrund

Dette kommuneplantillæg er udarbejdet for at sikre mulighed for en fortsat udvikling af Sisimiuts nye havn og skabe mulighed for en mere intensiv udnyttelse af kostbare havnearealer i forbindelse med Royal Greenlands fiskefabrik og hvor bygningerne efter Qasarpermiut i dag er beliggende.

Regelgrundlag

Kommuneplantillægget er udarbejdet i henhold til Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010, om planlægning og arealadministration, med senere ændringer.

Faktiske forhold

Med dette kommuneplantillæg åbnes der mulighed for i forbindelse med Royal Greenlands eksisterende fabriksanlæg at foretage udvidelser så der sikres mulighed for en øget produktion samtidig med at arbejdsforhold og de miljømæssige forhold forbedres, således kan der etableres overdækkede arealer tæt på kajkanten så fisk stort set kan transporteres fra skibene til lagerarealer under tag. På miljösidens minimeres udledningen af rejeskaller ved etablering af en rejemelsfabrik og dermed også en bedre udnyttelse af rejerne.

Med planen fastholdes byggefelterne til produktionsvirksomheder m.v. langs fjeldet ved den nye havn, så der kan opbygges produktionsanlæg foran fjeldet og etableres produktionsanlæg og lagerkapacitet inde i fjeldet. Der sikres fortsat mulighed for det eksisterende operationsområde langs kajfronten og et oplagrings og godshåndteringsareal i tilknytning hertil, et areal der fortsat kan udnyttes som et sikret havne område for anløb af udenlandske skibe.

I planen lægges op til at der langs fjeldet kan bygges i 3 etager med op til 13 m. Fjeldet bag er 16 – 25 m højt. Der er i planen indarbejdet et krav om 1 p-plads pr. 200 m bygningsareal som er en reduktion i forhold til de normale krav 1 plads pr. 50 eller 100 kvm. Udgangspunktet er at de kostbare havnearealer kun i begrænset omfang skal benyttes til p-arealer.

På Royal Greenlandsarealer kan der etableres bygninger i henholdsvis 1 og 2 etager i en højde på 9 m. Tilsvarende med det nye byggefelt hvor bygningerne efter Qasarpermiut er beliggende. Det skal bemærkes at bygningen B 111 er udpeget som bevaringsværdig i ”Det Gule by notet” som i dag har status af et landsplandirektiv, hvorfor der hos Selvstyret skal søges om tilladelse til at fjerne bygningen, der kun vil kunne benyttes til de hidtidige formål efter en meget omfattende skimmelsvamp renovering. Nedsprængning af fjeldknolden giver plads til nyt byggeri og sprængstenene kan benyttes til opfyldning i forbindelse med de kommunale containerområder i Ulkebugten o.lign.

For at sikre bedre forhold for krydstogtturister er der i kommuneplantillægget indarbejdet et sti tracé fra den nye havn hvor størstedelen af skibene ligger til, og dels til Aqqusinersuaq og dels til museet bag om Sømandshjemmet. Der er i forslag til kommuneplantillæg nr. 10 for Sisimiut bycenter indarbejdet forslag til etablering af fortov i begge sider af Aqqusinersuaq. Der sikres således en samlet forbindelse fra den nye havn og til bycentret. Der er ved den nye havn angivet en mulighed

for at etablere en tidevandslandgang hvor krydstogtskibe der ligger på reden kan ilandsætte deres gæster med tenderbåde.

Kommuneplantillægget har været udsendt i offentlig høring i 8 uger, fra den 4 december 2018 til den 1 februar 2019.

I Høringsperioden er der fremkommet 3 bemærkninger:

1. Departementet for infrastruktur, hvorunder havnene hører anfører at
  - a. Dels kan anlæg af havne med tilhørende landanlæg kun ske efter tilladelsen fra Naalakkersuisut. Dette fremgår af §1 stk. 1 i Inatsisartutlov nr. 9 af 3. juni 2015 om havne: ”Anlæg og drift af havne med tilhørende landanlæg, med undtagelse af de i §2 nævnte havne med tilhørende landanlæg, der anvendes til erhvervmæssig ekspedition af gods, personer eller landinger af fisk, kan kun ske efter tilladelse fra Naalakkersuisut”.
  - b. Dels er havne, der drives med hjemmel i Inatsisartutlov om havne, offentlige. At adgangen til samt størrelsen af de tilstødende havneanlæg mindskes, er således problematisk. Nærværende fremgår af §14 stk. 1 i Inatsisartutlov nr. 9 af 3. juni 2015 om havne samt i bemærkningerne til loven: ”Den, der har tilladelse efter §5 stk. 1, og 2, har pligt til at modtage skibe i det omfang pladsforhold og sikringshensyn tillader det, med mindre andet er bestemt i tilladelsen”.
  - c. Med udgangspunkt i Sektorplan for Havne 2017-2027, der definerer Selvstyrets overordnede strategi for udviklingen af havnesektoren, ser departementet imidlertid positivt på et samarbejde for en løsning på denne problemstilling.
  - d. Det skyldes, at der i Sektorplan for Havne er foretaget ”en prioritering og udvælgelse af havneanlæg, som under ét kan honorere Selvstyrets samfundsmæssige forpligtigelser... hvilket konkret indebærer at resterende anlæg enten kan sælges eller overdrages til andre myndigheder eller interessenter”.
  - e. Af sektorplanen fremgår det, at tre havneanlæg i Sisimiut fortsat drives i selvstyreregi. Det drejer sig om Atlantkaj (080.02), Industrierkaj (080.09) og Fiskerikaj (080.12). De resterende havneanlæg kan overdrages, sælges eller nedtages.
  - f. På baggrund af ovenstående kan Departementet for Boliger og Infrastruktur ikke tillade bebyggelse på Lossekaj (anlægsnummer: 080.11) og Monteringskaj (anlægsnummer: 080.10), så længe anlæggene varetages i selvstyreregi. Departementet er imidlertid indstillet på at sælge eller overdrage anlæggene, idet det som nævnt flugter med den overordnede strategi i Sektorplan for Havne.
  - g. Der bør således før det fremsendte kommuneplantillæg kan færdigbehandles til godkendelse i Kommunalbestyrelsen, laves en overdragelsesforretning på de berørte anlæg.
    - i. Administrationens bemærkninger:
      1. Med udgangspunkt i Departementets høringssvar foreslås at der i stedet for en udskydelse af godkendelsen af kommuneplantillægget som foreslået af departementet, i kommuneplantillægget indarbejdes et krav

om at forholdene afklares, inden der kan ske en igangsætning af anlægsarbejder. Forslag til formulering: ”Inden der igangsættes anlægsarbejder i forbindelse med byggefelt 1.2.2, skal der indgås aftale med Selvstyret om benyttelse af havneanlægget”.

2. Det skal bemærkes at problemstillingen alene drejer sig om Lossekajen, anlægsnr:080.11. byggefelt 1.2.2. Da det nedenfor i bemærkning 3, inkl. administrationens anbefaling foreslås at byggefelt 1.2.3, der ligger ved monteringskajen, anlægs nr.: 080.010, fjernes fra planen. Det skal her bemærkes at Selvstyret selv har reduceret anvendelsesmulighederne af lossekajen med etablering af en skrå stensætning til støtte for den eksisterende kaj, og kun etableret en mindre kaj hvor skibene kan lægge til, 3-4 m mod tidligere ca. 30 m.

2. Nukissiorfiit anfører følgende bemærkninger:

- a. Indkvarteringsbygningen ved Umiarsualivimmut ejes af Nukissiorfiit og der skal indgås en aftale med Nukissiorfiit inden bygningen inddrages.
- b. Der er ikke gennemført en forsyningsudbygning af områderne til industri i B1.2 og B 1.3 og der er ikke fremført el og vand til B1.1
  - i. Administrationens bemærkninger:

Ad a. Det anføres i kommuneplantillægget at udnyttelsen af byggefelt 1.2.4 der fordrer en aftale med Nukissiorfiit.

Ad b. Betragtes som en service oplysning idet det i kommuneplantillægget er anført at byggemodningsomkostninger skal afholdes af de private bygherre, og at eventuelle kommunale byggemodningsomkostninger vil blive fordel i henhold til m2 byggeri og de enkelte bygherres nytte af byggemodningen.

3. Fra RG og skibsværftet er der fremkommet bemærkninger om at 2 byggefelter er angivet uhensigtsmæssigt.

- a. Der er tale om byggefelt 1.2.3 der bør fjernes da der ikke er plads til at håndtere den store kran hvis det bygges i dette område.
- b. og byggefelt 1.2.1 der bør drejes 90 grader så det ligger langs Royal Greenlands bygning, størrelse 11 x 32 m.
  - i. Administrationens bemærkninger:
    1. De angivne rettelser foreslås indarbejdet i det endelige kommuneplantillæg.

Bæredygtige konsekvenser

Med planen forsøges på den ene side fastholdt de muligheder i kajanlægget Samtidig med mulighed for en udbygning med flere aktiviteter, så det økonomiske grundlag kan gøres mere bæredygtigt.

Økonomiske og administrative konsekvenser

Det forudsættes at omkostninger ved nedrivning af B-111 og nedsprængning af fjeldknolden afholdes af Qeqqata Kommunua, med henblik på at der sikres nye udviklingsmuligheder på havnen. Planforslaget har her ud over ingen direkte økonomiske eller administrative konsekvenser for Qeqqata Kommunua. Planen muliggør en udvikling af havnen og virksomhederne på havnen, med henblik på at skabe øget beskæftigelse i fiskeriet og dermed et bedre skattegrundlag.

Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering at planen danner en god ramme for en fortsat udvikling af Sisimiut Havn, og en endnu bedre udnyttelse af de meget kostbare havnearealer.

Administrationens indstilling

Administrationen indstiller til Økonomiudvalgets og Kommunalbestyrelsens godkendelse,

**-at** kommuneplantillæg nr. 37 godkendes endeligt med indarbejdelse af de anførte bemærkninger i henhold til bemærkninger 1 – 3

Økonomiudvalgets behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 19 februar 2019 godkendt indstillingen.

**Indstilling**

Økonomiudvalget indstiller til Kommunalbestyrelsens godkendelse,

**-at** kommuneplantillæg nr. 37 godkendes endeligt med indarbejdelse af de anførte bemærkninger i henhold til bemærkninger 1 – 3

**Afgørelse**

**Bilag**

1. Revideret kommuneplantillæg nr. 37



**Punkt 09 Forslag til kommuneplantillæg nr. 41 for 2 aktivitetsområder i Sisimiut**

*Journalnr. 16.03.01.01*

Baggrund

Qeqqata Kommunian har fra turisterhvervet og ACB (Arctic Circle Business) i Sisimiut modtaget en ansøgning om tilladelse til etablering af 2 aktivitetsområder for ATV-kørsel ved lufthavnen og ved den gamle nødlandingsbane øst for byen samt hundevognskørsel / hundeslædekørsel i Sisimiut som også ønskes placeret ved den gamle nødlandingsbane.

Det er udgangspunktet at aktiviteterne kan skabe gode sommer fritids- og turistaktiviteter, der for ATV-kørselens vedkomme kan understøtte en sikker kørsel på den kommende naturvej til Kangerlussuaq, både for turister og fastboende.

Tilsvarende er det udgangspunktet at sommer hundevognskørsel og vinter hundeslæde kørsel kan øge interessen for disse turist produkter der har rod i den grønlandske kulturarv.

Regelgrundlag

Et kommuneplantillæg skal udarbejdes i henhold til Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010, om planlægning og arealadministration, med senere justeringer af loven.

Faktiske forhold

Det er administrationens vurdering af aktiviteterne får et omfang så det er nødvendigt at udarbejde et kommuneplantillæg, som hermed foreligger.

Med kommuneplantillægget skabes der mulighed for at benytte arealerne benævnt 800-D13 nordvest for lufthaven til ATV – øvelseskørsel. Der lægges op til at der er mulighed for etablering af servicebygninger på 2 x 200 m og parkering ved lufthavnsvejen, samt et kørespor herfra til øvelsesområdet.

Der skabes tillige mulighed for etablering af et område til kombineret ATV-kørsel og slædehunde kørsel, med vogn og slæde. I dette område etableres køresporene til ATV-kørsel primært i trace'er der i den langsigtede planlægning påtænkes anvendt til vejanlæg. Samme princip som anvendes i forbindelse med anlæg af vejen mellem Sisimiut og Kangerlussuaq. Der lægges op til at der på nordsiden af Ulkebugten skabes forbindelse til det offentlige vejnet ved Akia bebyggelserne, køresporene omkring den gamle nødlandingsbane forventes at benytte nye trace'er, som angivet i kommuneplantillægget. Køresporene til ATV-kørsel og hundevognskørsel forventes etableret som jordveje/grusveje hvor der er fugtigt.

Det er indarbejdet i kommuneplantillægget at kørespor til ATV-kørsel skal mærkes i en bredde på 3 m så kørslen ikke breder sig uden for sporet andre steder end i øvelsesområdet ved lufthavnen.

Det fastlægges at anvendelsen af ATV-kørselsområde og kørespor begrænses til tidsrummet fra 07.00 til 22.00.

Der skabes mulighed for at etablere træningsbane til hundevognskørsel på den gamle nødlandingsbane. Ved nødlandingsbanen kan der etableres servicebygninger til aktiviteterne og den nødvendige parkering. Der udlægges 6 byggefelter af 400 m<sup>2</sup>, til anvendelse for besøgscenter, omklædning, opholdsrum, foderopbevaring og servicebygninger både til hundevogns/slæde kørsel og til ATV-kørsel, samt til hvalpegårde m.v.



Det er forudsat at arealudlæggene i kommuneplantillægget til bygninger og parkering er så store at der kan være plads til flere operatører. Bygninger i områderne skal fremtræde som almindelige bygninger og anvendes der containere, skal de inddækkes som almindelige bygninger.

Det er forudsat i kommuneplantillægget at alle omkostninger til etablering af bygninger, p-pladser og kørespor afholdes af operatørerne.

Omkring sprængstofdepotet der er dimensioneret til opbevaring af 10 t sprængstof er der en sikkerhedszone på 480 m til bygninger og 160 m til vejanlæg. Begge zoner er tilladt reduceret med 50 % da sprængstofdepotet ligger dækket i forhold til aktiviteterne. Det er forudsat at beskyttelsen i forhold til aktiviteterne med kørespor, hundeeområde og hundevognstræningsbane sidestilles med beskyttelsen i forhold vej, svarende til sikkerhedszonen på 160 m.

Delområdet omkring nødlandingsbanen støder op til vandspærrezonen men der er ikke angivet mulighed for aktiviteter i vandspærrezonen.

Det er udgangspunktet at nærværende kommuneplantillæg reduceres efterhånden som der sker en behov for byggemodning og anlæg af egentlige veje i forlængelse af den eksisterende boligbebyggelse i Akia området.

Det er tillige forudsætningen at offentlighedens adgang til områderne fortsat kan foregå som hidtil. Tilsvarende forudsættes at Råstofskolens benyttelse af nødlandingsbanen i en kort periode hvert år kan foregå. Det forventes at skydeaktiviteterne i grusgraven kan placeres et andet sted.

#### Bæredygtige konsekvenser

Ved etablering af nye turistaktiviteter vil der kunne skabes endnu bedre bæredygtighed i turisterhvervet og der skabes fundament for en fortsat udvikling der er vigtig for at løfte turisterhvervet. Med kommuneplantillægget fastlægges at der ikke bortset fra køresporene må efterlades forureningsmæssige aftryk af aktiviteterne.

Ved bygninger til ophold er der mulighed for at inddrage vedvarende energiløsninger, med solceller eller solvarme.

#### Økonomiske og administrative konsekvenser

Der er i forbindelse med kommuneplantillægget ingen direkte økonomiske konsekvenser for Qeqqata Kommunia. Det forventes at de muligheder der skabes gennem kommuneplantillægget kan udnyttes gennem private investeringer.

I kommuneplantillægget lægges op til at der kun kan meddeles midlertidige arealtildelinger til aktiviteterne, for at undgå at kommunen når der bliver behov for arealerne til andre formål skal betale for flytning af aktiviteterne.

#### Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering at kommuneplantillægget kan udgøre en god ramme for de fremtidige fritids- og turist aktiviteter.

Administrationens indstilling

Administrationen indstiller til Økonomiudvalgets godkendelse,

**-at** forslaget til kommuneplantillæg nr. 41 godkendes i økonomiudvalg og kommunalbestyrelse, med henblik på offentliggørelse i 8 uger

Økonomiudvalgets behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 19 februar 2019 godkendt indstillingen.

**Indstilling**

Økonomiudvalget indstiller til Kommunalbestyrelsens godkendelse,

**-at** forslaget til kommuneplantillæg nr. 41 godkendes i økonomiudvalg og kommunalbestyrelse, med henblik på offentliggørelse i 8 uger

**Afgørelse**

**Bilag**

1. Forslag til kommuneplantillæg nr. 41

## **Punkt 10 Endelig godkendelse af kommuneplantillæg nr. 56 for hytteområder i Qeqqata Kommunia**

Journalnr. 16.03.01.01

### Baggrund

Denne plan udarbejdes med henblik på at opfylde befolkningens efterspørgsel efter muligheder for at etablere fritidshytter, jagthytter, overlevelseshytter og turisthytter i forskellig størrelse, for at skabe mulighed for en øget turisme.

Det er helt i overensstemmelse med Planstrategi 2018 at der gennemføres en udbygning af mulighederne for turismen og borgeres muligheder for at benytte det åbne land.

### Regelgrundlag

Kommuneplantillægget er udarbejdet i henhold til Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010, om planlægning og arealadministration, med senere ændringer.

### Faktiske forhold

Områderne omfattet af dette kommuneplantillæg er beliggende over hele kommunen og omfatter de eksisterende udlæg til fritidshytter langs fjordene med få undtagelser.

I kommuneplantillægget opdeles områderne i følgende kategorier:

A: Egentlige hyttebyer med 30–60 meter mellem hytter, udpeges præcist

- i) Den nedlagte bygd Assagutaq, Narsarsuk, Timerliit, Appamiut, Qerqartarmiut, Kangerluarsuk, Ikerasak og Toqqusaq
- ii) Tatsip Ataa, Angajortarfik

B: Hytteområder med minimum 60 meter mellem hytterne

- i) Eksisterende hytteområder ekskl. UNESCO området
- ii) Nye hytteområder ved Itilleq, Napasoq, Atammik og Maniitsoq

C: Minimum 1 km mellem hytterne

- i) Det kystnære UNESCO område, inkl. tidligere tættere hytteområder
- ii) Langs kysten og i indlandet samt højlandet nær Sisimiut, og mellem 1. og 2. fjord

D: Minimum 5 km mellem hytterne

- i) Langs kysten i og i indlandet syd for Kangerlussuaq, fx i trofæjagtskoncessionsområderne og i ørredkoncessionsområderne.
- ii) Langs kysten i og i indlandet bag Maniitsoq
- iii) Langs kysten i og i højlandet ved kysterne, fx mellem Nordre Isortoq og Nordre Strømfjord, fx i skikoncessionsområderne.

E: Ingen hytter

- i) Ramsar-område
- ii) Rensdyrkælvningsområder
- iii) Områder hvor der er meddelt licens til råstofudvinding, Olivin minen og Anorthosit minen.
- iv) By og bygdezone, vandspærrezone og hindringsfrie flader omkring lufthavne.
- v) L-områder. Områder til særlige rekreative formål, hvor der efter detailplanlægning kan etableres hytter/hoteller m.v.

- vi) Unesco-området i indlandet øst for Itinneq, bortset fra den i KPT 58 planlagte hytte i den østlige ende af Tasersuaq, og enkelte hytter som må komme på tale i forbindelse med nuværende og evt. fremtidige koncessionsområder til trofæjagt.
- vii) Områder udlagt til ikke opførte vandkraftværker og ledningstraceer.
- viii) Gletchere og indlandsis
- ix) Inden for en afstandszone på 1 km fra Unesco-nøgleområder, eksklusive Sarfannguit.
- x) Inden for en afstandszone på 1 km fra Itinneq rasteområde for Grønlandsk Blisgås. (Den grønlandske Blisgås furagerer i Itinneq i maj) Der accepteres alene hytter ved den nuværende kommunale hytte i Itinneq inden for denne zone.
- xi) Fredede områder. Den fredede del af Paradisdalen.

I relation til Unesco – området er der fokus på at beskytte landskabet i indlandet mod ændringer, mens etableringen af hytter langs kysten i fjordene betragtes som en del af den naturlige udvikling af jagtkulturen

Det er med kommuneplantillægget et fokus at give mulighed for at befolkningen kan få let adgang til at udnytte naturen og via adgangen til naturen også udnytte naturens ressourcer. Sigtet med spredningen af hytterne er at områdernes overordnede indtryk af vildmark skal fastholdes. Det forventes ikke at der fra noget punkt vil kunne opleves mere end en hytte ad gangen.

Med planen lægges der op til at hytter kan opføres på max. 80 m<sup>2</sup>, dog kan der såfremt der er tale om turisthytter opføres 3 x 120 m<sup>2</sup> samlet eller i alt 360 m<sup>2</sup> svarende til det hytteareal der kan opføres i forbindelse trofæjagt og ørredelv koncessioner til turistformål. Forskellen er begrundet i at der er behov for et vist areal for at kunne etablere en rentabel turisthytte.

Forsyning med vand, afledning af spildevand, el m.v. forudsættes at foregå med individuelle anlæg, i forbindelse med det enkelte byggeri eller i det omfang private bygherre kan samarbejde om forsyningsløsninger. De valgte løsninger skal godkendes sammen med arealtildeling i hvert enkelt tilfælde.

Adgangen til hytterne vil primært foregå med sejlads på fjordene, med hundeslæde eller hvor der er kørselsvedtægten for det åbne land, er etableret mulighed for at benytte snescooter eller hvor der er anlagt vej. De resterende områder vil kun blive tilgængelige med helikopter, med fastvingede fly til de få naturlige landingspladser eller med anvendelse af vandflyver på søerne.

Forslaget til kommuneplantillæg nr. 56 for hytteområder i Qeqqata Kommunian har været udsendt i høring i 8 uger fra den 11. december 2018 til den 6. februar 2019. I høringsperioden er der fremkommet følgende bemærkninger:

1. Departementet for Boliger og Infrastruktur bemærker:
  - a. Departementet har en række redaktionelle bemærkninger, som indarbejdes i det omfang det findes hensigtsmæssigt.
2. Departementet for Natur, Miljø og Forskning bemærker:
  - a. At der ikke i Naturbeskyttelsesloven er hjemmel til at fravige kravet om en beskyttelseszone på 100 m i et generelt kommuneplantillæg som nr. 56. Skal der ske en fravigelse skal det ske efter en nærmere vurdering af de konkrete forhold. Det anføres at det i bemærkningerne til Naturbeskyttelseslovens § 25 fremgår at Sisimiut Kommune i sin tid anbefalede, at arealtildelinger til hytter i det åbne land sker på

- vilkår af at der holdes en afstand på 200 m til elve og søer, hvilket Landsstyret efterkom og indarbejdede i vilkårene til arealtildelinger i den respektive kommune.
- b. Det påpeges at Paradisdalen er et biologisk interesseområde, hvor der skal være en særlig opmærksomhed om at sikre en bæredygtig udvikling. Det anbefales derfor at der udarbejdes en særlig plan for dette område, f.eks i form af en forvaltningsplan. Der gøres endvidere opmærksom på at der i forbindelse med udlæg af hytteområderne ved Tatsip Ataa og Angajortarfik bør tages højde for disse lokaliteters betydning for de levende ressourcer og den lokale brug heraf.
  - c. I kommuneplantillægget har der indsneget sig en fejl idet der står anført at gråt og sort spildevand skal afleveres i Kangerlussuaq.
  - d. Der gøres opmærksom på at der er kommet en ny fuglebekendtgørelse af 5 januar 2017.
  - e. Og endelig at kommuneplantillægget ikke kan godkendes i sin nuværende form uden at det sikres at kystbeskyttelseslinjen på 100 m fastholdes.
    - i. Administrationens bemærkninger:
      1. Generelt bør de fleste af Departementets indsigelser imødekommes jf. nedenstående. Dog er det ikke administrationens opfattelse, at det er hensigtsmæssigt at fastholde en 100 meters beskyttelseslinje fra havet, søer og elve. Administrationen er ikke bekendt med, at nogle hytter er beliggende andre steder end ved kystlinjen, søer og elve. I forhold til, at Sisimiut Kommune skulle have ønsket en 200 meters beskyttelseszone fra søer og elve, hvilket Selvstyret åbenbart har indarbejdet i deres sagsbehandling, så synes dette ikke korrekt. Indtil Qeqqata Kommunian i 2011 overtog sagsbehandlingen i det åbne land tildelte Selvstyret en lang række arealtildelinger til hytter uden for hytteområderne. I alle tilfælde synes hytterne at være godkendt placeret inden for 200 meter fra kystlinjen, søer eller elve. Efter kommunens overtagelse er der ikke tildelt hytter uden for de hidtidige hytteområder, hvilket nærværende skulle rode bod på. Derudover har Departementet for Miljø og Natur uden miljøvurdering godkendt diverse dispensationer til sommer ATV-kørsel nær søer og elve, fx ved Tatsip Ataa. I 2012 blev der endda givet dispensation til ATV-kørsel til UNESCO sitet Aasivissuit i forbindelse med efterårsjagten til trods for kommunens indsigelse hertil.
      2. Ad a. Det anbefales at der i kommuneplantillægget indarbejdes at der i A og B områder fortsat kan bygges tættere på kysten end 100 m Det skal bemærkes, at der jo i de eksisterende hytteområder er gældende at 100 m grænsen kan fraviges, Det anbefales, at denne mulighed fastholdes og at den udvides til også at gælde de nye områder i disse kategorier.

Det anbefales, at i C og D områder med en afstand på 1 km og 5 km mellem hytterne indarbejdes at der først efter en nærmere vurdering af naturforholdene i forbindelse med placering af et byggeri vil kunne meddeles tilladelse til at bygge.
      3. Ad b. Det anbefales:
        - i. at hytteområdet ved Paradisdalen udtages af kommuneplantillægget.

- ii. at for Tatsip Ataa og Angajortarfik udlægges hytteområderne netop med det sigte, at de brugere der vender tilbage hertil hvert år kan få ordnede forhold og for at der skal skabes en interesse for at områderne holdes ryddelige.
    - iii. at kystzonen med 1 km mellem hytterne fjernes i planen så 5 km zonen, henholdsvis 1 km zonen strækker sig helt ned til kysten
  4. Ad c og d. De pågældende fejl rettes op j.fr. tidligere bemærkninger.
  5. Ad e. Det er administrationens vurdering, at Departementet for Miljø og Naturs indsigelser er imødekommet, når den særlige 1 km zone langs en stor del af kystzonen fjernes og det samtidig sikres, at der i C og D områder skal foretages en nærmere vurdering af naturforholdene før arealtildeling til hytte kan tildeles.
3. NKA, Grønlands Nationalmuseum og Arkiv anfører:
  - a. At man ikke har bemærkninger til det konkrete kommuneplantillæg, men anfører at man ser frem til at få tilsendt fyldestgørende materiale til høring i forbindelse med placeringen af de enkelte hytter og at man i forbindelse med denne sagsbehandling vil tage stilling til om der skal gennemføres en besigtigelse el. lign.
  - b. Det bringes i erindring at der i Unesco området er indarbejdet en afstandszone mellem anlæg og arkæologiske fund på 100 m, hvor den generelt uden for Unesco området er 20 m.
4. Råstofstyrelsen bemærker at det bør fremgå af kommuneplantillægget at allerede meddelte koncessioner til efterforskning og indvinding af råstoffer skal respekteres.
  - i. Administrationens bemærkninger:
    1. Råstofstyrelsens bemærkning indarbejdes. Det betyder at der ikke kan meddeles arealtildelinger til hytter inden for licensområderne, så længe disse er gældende.
    2. Det indarbejdes også i planen at der i eksisterende hytteområder indarbejdet i kommuneplanen inden der er meddelt licens til råstofefterforskning, skal respekteres af råstofsekskaberne.
5. Departementet for Fiskeri og Fangst, anfører at der er bekendtgjort en ny fuglebekendtgørelse og at der ikke er indarbejdet en afstandszone til de forskellige typer fuglekolonier i kommuneplantillægget.
  - i. Administrationens bemærkninger:
    1. Der fremgår af fuglebekendtgørelsen ikke direkte et afstandskrav mellem hytter og fuglekolonier, men derimod afstandszoner til sejlads, og beflyvning, på henholdsvis 1 og 3 km. Og en generel afstandszone til edderfuglekolonier på 200 m. Det har været drøftet med departementerne, der indikerer, at der indarbejdes en afstandszone på minimum 1 km fra hytter til fuglekolonier. På dette grundlag anbefalinger administrationen, at der i kommuneplantillægget sikres en afstandszone omkring alle fugle kolonier og fuglefjelde til nye hytter på 3 km, Afstandszonen vil blive indarbejdet på kommuneplantillæggets kortbilag.

6. Helle og Jan Olsen, Sisimiut anfører:
- a. Afstanden mellem hytterne bør være mindst 1 km
  - b. Afstanden mellem søen og hytterne bør være max 100 m
  - c. Færdsel og jagt med ATV i sommer og efterår bør være forbudt
  - d. Færdsel med snescooter om vinteren bør begrænses.
    - i. Administrationens bemærkninger:
      1. Ad. a. Dette er netop målet med planen
      2. Ad. b. Dette kan ikke lade sig gøre i henhold til Naturbeskyttelsesloven idet der her fastlægges en afstandszone mellem søer og bebyggelse på min. 100 m.
      3. Ad. c. Denne færdsel er i dag forbudt og reguleres af Kørselsvedtægten for Qeqqata Kommunia.
      4. Ad. d. også denne aktivitet er reguleret af kørselsvedtægten, hvor det er lovligt at færdes med snescooter i køresporet i den sydvestlige side af fjorden.

#### Bæredygtige konsekvenser

Det er i kommuneplantillægget pointeret at der ikke fra driften af hytter må ske udslip af forurening af nogen form og at der så vidt muligt skal benyttes energiløsninger med vedvarende energi. Det forventes at nærværende kommuneplantillæg vil give en mulighed for at styrke turismen, med mulighed for hytteudlejning og etablering af unikt beliggende turisthytter for turister der bl.a. ønsker at opleve stilheden og den storslåede natur.

#### Økonomiske og administrative konsekvenser

Der bliver ikke tale om udgifter til byggemodning idet alle eventuelle omkostninger ved opførelse af hytter inden for kommuneplantillæggets rammer påhviler den enkelte bygherre.

Det forventes ikke at der administrativt vil blive tale om et øget arbejde med arealtildelinger, i første omgang rummer kortlægningen de samme problemer med upræcis arealbestemmelse som hidtil, men den nye kortlægning af Grønland der gennemføres i løbet af de næste 3-5 år vil betyde en væsentlig bedre præcision i arealbestemmelsen.

For at sikre en smidig arealadministration bliver der sammen med en arealtildeling til en hytte, samtidig givet tilladelse til at etablere udhus på 15 m<sup>2</sup>, terrasse på 15 m<sup>2</sup> og 15 m<sup>2</sup> tørresnor. Ved turisthytter hvor der opføres i alt 360 m<sup>2</sup>, et 45 m<sup>2</sup> udhus, og 45 m<sup>2</sup> terrasse i alt.

#### Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering at planen kan danne et godt og fyldestgørende grundlag for en opfyldelse af borgernes efterspørgsel efter hyttemuligheder, samtidig med at planen giver turisterhvervet nye muligheder.

#### Administrationens indstilling

Administrationen indstiller, at borgmesteren på vegne af Økonomiudvalget godkender

- At kommuneplantillæg nr. 56 godkendes endeligt i økonomiudvalget
- At der indarbejdes rettelser i kommuneplantillægget i henhold til administrationens anførte kommentarer til bemærkningerne fra borgere, departementer og styrelser.
- At indstille kommuneplantillæg nr. 56 til endelig godkendelse i kommunalbestyrelsen



Økonomiudvalgets behandling af sagen

Borgmesteren godkendte på vegne af Økonomiudvalget d. 22. februar 2019 administrationens indstilling.

**Indstilling**

Økonomiudvalget indstiller til Kommunalbestyrelsens godkendelse

- At kommuneplantillæg nr. 56 godkendes endeligt
- At der indarbejdes rettelser i kommuneplantillægget i henhold til administrationens anførte kommentarer til bemærkningerne fra borgere, departementer og styrelser.

**Afgørelse**

**Bilag**

1. Oprindeligt forslag til KPT 56
2. Nyt kortudsnit KPT 56



**Punkt 11 Endelig godkendelse af kommuneplantillæg nr. 58 for hotel og hytte områder langs vejen mellem Kangerlussuaq og Sisimiut**

*Journalnr. 16.03.01.01*

Baggrund

Der er stor efterspørgsel efter muligheder for at kunne etablere hytter og hoteller langs vejen mellem Kangerlussuaq og Sisimiut. Adskillige turist operatører har ytre ønske om at investere i overnatningsfaciliteter når der bliver skabt adgang med vejen. Udgangspunktet er turisternes store interesse for den storslåede natur og det nye Unesco område – ”Aasivissuit – Nipisat”. For at kunne sikre den gode oplevelse for alle turister er det nødvendigt at supplere de eksisterende primitive overnatningsfaciliteter langs vandreruten Arctic Circle Trail med nye faciliteter med højere standard.

Regelgrundlag

Kommuneplantillægget er udarbejdet i henhold til Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010, om planlægning og arealadministration, med senere ændringer.

Faktiske forhold

Dette kommuneplantillæg skal ses som et supplement til allerede udlagte områder og i kommuneplantillægget er illustreret en hytte / hotelstruktur langs vejen med en kombination af mindre turisthytter, suppleret med større hoteller 3 steder på strækningen fra Kangerlussuaq til Sisimiut. Ved Mt. Evans i nærheden af Kelly Ville ved Kangerlussuaq, Midtvejshotellet, og hotellet ved bunden af Kangerluarsuk Tulleq. De 2 sidste hotel placeringer er omfattet af denne plan, medens hotellet ved Mt. Evans planlægges separat.

For at understrege den vigtige rolle vejen mellem Kangerlussuaq og Sisimiut har i udviklingen af turismen, er der langs vejen indlagt et område af særlig rekreativ karakter, et såkaldt L-område der benævnes 957-L6 og som strækker sig 2 km på hver side af vejen, bortset fra Unesco – området. Et L-område er et område hvor der udlægges til rekreative anlæg, hvor der efter en nærmere stillingtagen i et kommuneplantillæg kan etableres aktiviteter.

Med dette kommuneplantillæg skabes der mulighed for at udbygge turist faciliteterne på 7 lokaliteter langs vejen. På 5 lokaliteter er der tale om hytter på op til sammenlagt 360 m<sup>2</sup> svarende til de hyttemuligheder der er knyttet til trofæjagt- og ørredelv koncessioner. Ved midtvejshotellet og ved Kangerluarsuk Tulleq lægges der op til, at der kan etableres egentlige hoteller på op til 2 x 2000 m<sup>2</sup> etageareal ved midtvejs hotellet og op til 2000 m<sup>2</sup> ved Kangerluarsuk Tulleq.

De 7 lokaliteter er:

1. Hytter ved øst enden af Tasersuaq.
2. Hytter midt for Tasersuaq.
3. Midtvejshotel i den vestlige del af Tasersuaq
4. Hytter ved Itinneq
5. Hytter ved Innajuattoq
6. Hytter ved Nerumaq
7. Hotel ved Kangersuarsuk Tulleq, nordøst for fangerhytten.

Af de 5 lokaliteter til hytter er de 2 områder placeret inden for det udpegede Unesco område, dels i forbindelse med den eksisterende hytte ved Itinneq dels i den østlige ende af Tasersuaq hvor der ikke i forvejen er etableret hytter. Målet med denne hytte er at sikre mulighed for overnatning til borgere og turister der ønsker at opleve denne del af Inuits rejserute fra vinterbopladsene på kysten og til rensdyr jagtområderne ved Aasivissuit. Med placeringen af hytterne lægges der op til en begrænset synlighed fra Unesco – området.

For midtvejshotellerne (max 2) stilles der krav om at byggeriet ikke bliver højere end 2 etager og at hvert hotel ikke må have en længere facade mod søen end 100 m. Dette betyder at hotellerne der etableres i en højde af 380 m kun i begrænset omfang vil være synligt fra søen, men alligevel vil have udsyn til søen.

Ved lokalitet 4-6 er der tale om placeringer i tilknytning til hytter der er etableret i forbindelse med Arctic Circle Trail. Til hytten ved Innajuattoq er der i forvejen etableret en vej mellem Itinneq og anlægsstederne ved søerne nord for Innajuattoq, i forbindelse med anlæg til forbedring af vandforsyningen til Sisimiut Vandkraftværk.

Med kommuneplantillægget lægges det op til at vejforbindelsen fra Kangerlussuaq – Sisimiut vejen og frem til de forskellige hotel- / hytteområder anlægges af det offentlige. Hver i sær er disse mellem 100 m og 1,3 km ved placering 3 og 7, i alt ca. 3 km. Vejene anlægges som grusveje. Ved midtvejshotellerne, giver vejen offentlig adgang til udsigten over Tasersuaq samtidig med adgangen til hotellerne og ved bunden af Kangerluarsuk Tulleq giver en offentlig vej også adgang til hytteområderne nord for fjorden og et kørspor til Aqutikiitsoq.

I høringsperioden fra den 11. december 2018 til den 6. februar 2019 er der fremkommet følgende indsigelser:

1. Departementet for Boliger og Infrastruktur har fremsendt nogle forslag til redaktionelle ændringer og præciseringer.
  - i. Administrationens bemærkninger:
    1. De fremsendte bemærkninger og præciseringer indarbejdes i det omfang det vurderes at være hensigtsmæssigt og styrker forståelsen af kommuneplantillægget.
2. Departementet for Natur, Miljø og Forskning, har følgende bemærkninger til kommuneplanlægget:
  - a. Det påpeget at der i forbindelse med L-området er uklarhed om afgrænsningen heraf og forholdet til K-områderne.
  - b. Det bemærkes at der ved ændringer i brugen af området skal foretages en samlet vurdering aktiviteternes påvirkning på naturen.
  - c. Det bemærkes at hotel og hytteområder, samt stikveje med en længde på over 2000 m, er medtaget i bilag 2 i Selvstyrets bekendtgørelse nr. 5 af 27 marts 2013 om vurdering af visse anlægs indvirkninger på miljøet og betaling for miljø tilsyn. (VVM-bekendtgørelsen).
  - d. Det bemærkes at der forud for placering af byggeri til hotel og hytte i detailområderne K63.1 og 2, samt 64.1, skal ske en samlet vurdering af disses påvirkning af rastepladsen for den udrydnings truede Grønlandske Blisgås.
  - e. Det anføres at Sisimiut kommune i forbindelse med høringen af Naturbeskyttelsesloven, har anbefalet at der holdes en afstand på 200 m til elve og

søer, hvilket Landsstyret har efterkommet og indarbejdet i vilkårene for arealtildelinger i Sisimiut Kommune. I kommuneplantillægget er anført lovens minimumskrav.

- f. Det fremføres at der er en uklarhed i angivelsen af hyttestørrelse i kommuneplantillægget.
  - i. Administrationens bemærkninger:
    1. Selvom definitionerne på de forskellige delområder i kommuneplantillægget fremgår, vil de usikkerheder der er anført blive rettet i den endelige udgave af kommuneplantillægget: Der vil således ske en præcisering af L-områdets afgrænsning, en oprensning af de gældende bekendtgørelser der henvises til i indsigelsen.
    2. Det er udgangspunktet for kommuneplantillæg 58 at processen med udarbejdelse af redegørelser i henhold til Naturbeskyttelsesloven, VVM-bekendtgørelser m.v. skal foregå i forbindelse med en konkretisering af et byggeri i de omtalte delområder. En supplerende vurdering af hvordan byggerier i detailområderne K63.1 og 2, samt K64.1 påvirker rastepladsen for den truede blisgå.
    3. Det er nyt for den nuværende administration at der tidligere har været opereret med et skrapere afstandskrav i Sisimiut kommune end i resten af Grønland. Det er den nuværende administrations opfattelse at der skal arbejdes for at ophæve denne stramning.
    4. Der efterspørges nogle præciseringer af hyttestørrelser i kommuneplantillægget – disse vil blive præciseret i den endelige udgave.
3. Grønlands Nationalmuseum og Arkiv, har sammen med styregruppen for Unesco-området fremsendt følgende bemærkninger til planen:
  - a. Indledningsvis pointeres at der i Unesco området er indarbejdet en afstand til fortidsminder på 100 m i stedet for de normale 20 m.
  - b. Det anbefales at der i detailområde K61.1 og omgivelser gennemføres en detaljeret arkæologisk undersøgelse af stedet inden der iværksættes bygge- og anlægsarbejder.
  - c. Det anbefales at aktiviteter i detailområderne K63.1 og 2 på grund af nærheden til Unesco området gives en særlig opmærksomhed og at alle detaljer vedrørende byggeriets indvirkning på det omgivende landskab koordineres med alle parter i styregruppen for Unesco området.
  - d. På grund af tilstedeværelsen af flere teltringe i nærheden af detailområde 65.1 ønskes yderligere information om påvirkningerne på området.
  - e. Ved de resterende delområder anbefales at byggeaktivitet får en særlig opmærksomhed i kommuneplantillægget.
    - i. Administrationens bemærkninger:
      1. Generelt skal Kommuneplantillæg 58 betragtes som muligheder for kommende anlæg af overnatningsfaciliteter m.v. langs vejen mellem Kangerlussuaq og Sisimiut. Ingen af projekterne er konkretiseret så der kan angives noget endeligt om den faktiske placering af byggeri og vejanlæg frem til hytterne ud over det i kommuneplantillægget skitserede.
      2. Det skal anbefales at der i de enkelte detailområder indarbejdes følgende bestemmelser:

- a. K61.1. Forud for den endelige placering af byggeri og vejanlæg i dette område skal der gennemføres en supplerende detaljeret arkæologisk undersøgelse.
  - b. K63.1 og K63.2 Forud for endelig placering og udformning af byggeri i dette område skal der sikres en dialog med styregruppens parter, i henhold til Naalakkersuisuts bekendtgørelse om beskyttelse af anden kulturarv.
  - c. K65.1 NKA skal sikres supplerende informationer om lokaliteten forinden der sker en endelig fastlæggelse af vejanlæg og byggeri.
  - d. For de øvrige detailområder indføres en bestemmelse om at NKA skal orienteres i forbindelse med starten af projekteringsprocessen ved et byggeri, så der er mulighed for at reagere.
4. Råstofstyrelsen, har ingen bemærkninger.
5. Frederik Olsen har følgende kommentarer:
- a. Man bør tilstræbe sig for at skabe et mobilnetværk mellem Sisimiut og Kangerlussuaq, for at øge sikkerheden generelt for færdsel på vejen m.v.
  - b. Som bekendt falder der i forhold til indlandet meget mere sne fra Itinneq og ud mod kysten  
Af sikkerhedsmæssige hensyn vil jeg foreslå, at der anlægges en vej fra Itinneq og ned til kysten, og gøre sejladserne meget nemmere i netop det område.  
Indtjeningsmuligheder fra turismen kan øges, når man via Itinneq nemt kan komme til Sarfannguit, Nipisat, Sisimiut og andre steder, for der findes mange seværdigheder i Ikertoq.  
På denne baggrund opfordrer jeg til, at der anlægges en vej fra Itinneq og ned til kysten, og at der anlægges et kajanlæg  
Jeg nævner ikke samtlige muligheder, og jeg håber, at mine forslag vil blive taget i betragtning i forbindelse med drøftelse af planen.
    - i. Administrationens bemærkninger:
      1. Der er ingen tvivl om at et mobilnetværk langs vejen fra Kangerlussuaq og Sisimiut, vil styrke sikkerheden i forbindelse med færdsel i området. Det kan anbefales at administrationen tager kontakt til Tele for at forsøge at få skabt grundlag for etablering af mobilnetværk.
      2. Denne vej eksisterer i et vist omfang fra den kommende vej og ned til fjorden, elven gennem Itinneq. Vejforbindelsen er indarbejdet i Kørselsvedtægten for Qeqqata Kommunian. Måske kan vejen med fordel forlænges langs nordsiden af fjorden til et sted hvor det er muligt at etablere et landgangssted som kan nås ved lavvande. Man kan alene sejle frem til den eksisterende vej 1-2 timer ved højevande.
6. Arnanguaq Holm Olsen
- a. Ønsker at der via forskellige former for B-erhverv kan ske en inddragelse lokalbefolkningen der ønskes således mulighed for at etablere cafe, udsalg af etableres forskellige former for husflidsprodukter o. lign,
    - i. Administrationens bemærkninger

1. Der er ikke noget til hinder for at overnatningsfaciliteter etableres af lokale, herunder at der som en del af et af hytteområderne etableres turismestøttende funktioner som kunsthåndværk o.lign.

#### Bæredygtige konsekvenser

Der er i hytte- og hotelområderne mulighed for at anvende vedvarende energi løsninger til forsyning med el og varme. Der kan således etableres solpaneler og lign., disse løsninger kan sammen med en etablering af tætte, velisolerede hytter reducere energiforbruget ganske meget.

Med kommuneplantillægget skabes der attraktive muligheder for at investere i nye overnatningsfaciliteter for turistoperatører og der skabes nye muligheder for at sikre en indtjening og beskæftigelse i turistvirksomhederne til gavn for Qeqqata Kommunian og Grønland idet indkomstgrundlaget forbedres og dermed skatteindtægterne.

#### Økonomiske og administrative konsekvenser

Med kommuneplantillægget skabes der mulighed for at udnytte investeringen i vejen mellem Kangerlussuaq og Sisimiut.

I forbindelse med de nævnte grusveje, kan der forventes en anlægsudgift på mellem 2 og 3 mio. kr.

#### Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering at planen kan danne grundlag for etablering af attraktive hotel / hytteområder, som vil understøtte turismeudviklingen langs vejen mellem Kangerlussuaq og Sisimiut.

#### Administrationens indstilling

Administrationen anbefaler:

- Kommuneplantillæg nr. 58 godkendes endeligt af økonomiudvalget og i kommunalbestyrelsen, med de tekst justeringer der fremgår af bemærkningerne, til de enkelte indsigelser.

#### Økonomiudvalgets behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 19 februar 2019 godkendt indstillingen.

#### **Indstilling**

Økonomiudvalget indstiller til Kommunalbestyrelsens godkendelse,

**-at** Kommuneplantillæg nr. 58 godkendes endeligt af økonomiudvalget og i kommunalbestyrelsen, med de tekst justeringer der fremgår af bemærkningerne, til de enkelte indsigelser

#### **Afgørelse**

#### **Bilag**

1. Kommuneplantillæg nr. 58.

## **Punkt 12 Forslag til tidsplan budget 2020 og overslagsårene 2021-23**

*Journalnr.06.01.01/2016*

### Baggrund

Chefgruppen fremlægger forslag til tidsplan for budget 2020 og overslagsårene 2021-2023.

### Regelgrundlag

I henhold til styrelseslovens § 41 udarbejder økonomiudvalget til kommunalbestyrelsen forslag til et flerårigt budgetoverslag, som skal strække sig over mindst 3 år.

### Faktiske forhold

Tidsplanen er ændret i forhold til tidligere års tidsplan, så der er et længere forløb med flere møder med deltagelse af såvel politikere som embedsmænd. Det sker for at få en bedre dialog og forståelse om det endelige budget, så det efterfølgende kan gennemføres i overensstemmelse med de politiske ambitioner.

Tidsplanen indebærer, at der holdes 3 fysiske møder med fokus på økonomisk planlægning og budgettet. Disse møder ligger i forbindelse med kommunalbestyrelsesmøderne i april, maj/juni og august. Et indledende inspirationsseminar i april og et afsluttende prioriteringsseminar i august bliver af ½ dags varighed og er for kommunalbestyrelsen og chefgruppen. Et endags budgetseminar i maj/juni bliver endvidere også for bygdebestyrelsesformændene og bygdeadministrationslederne. Der er andetsteds forslag om at flytte budgetseminar og kommunalbestyrelsens møde i maj til juni som følge af nuværende sammenfald med Kristi Himmelfartsdag, hvorfor det her omtales som placeret i maj/juni.

Tidsplan indebærer, at budgetønsker fremsendes tidligere, nemlig d. 10. maj og drøftes efterfølgende på budgetseminaret i maj/juni. Udover at få at deltagerne sammen skal få en bedre forståelse, så skal det også indledningsvist afklares om nogle forslag overlapper med hinanden, allerede er indarbejdet i budgettet, tidligere undersøgt eller allerede nedprioriteret af kommunalbestyrelsen. Efterfølgende er det planen, at fagområderne kvalificerer og undersøge de økonomiske konsekvenser af forslagene med henblik på en endelig politisk prioritering af kommunalbestyrelsen på prioriteringsseminaret i august.

I forhold til at få kvalificeret ønskerne er der udarbejdet en budgetformular. Gennem anvendelse af budgetformularen bliver det muligt for administrationen bedre at supportere budget processen og give Økonomiudvalget og Kommunalbestyrelsen et langt bedre grundlag til at træffe budgetmæssige prioriteringer.

Felterne med ”sort heading” udfyldes af forslagsstiller, mens felterne med ”rød” heading udfyldes i et samarbejde mellem fagområdet og anlægsafdelingen. Fagområderne går først ned i detaljerne når projekt forslaget er kommet igennem den første prioritering. Blanketten til at beskrive budgetønsker er baseret på de oplysninger som vi har behov for at kunne etablere budgetter i vores kommende nye regnskabssystem, for med budgettet i hånden og regnskabstal for perioden, at kunne skabe et langt bedre billede over kommunens økonomi og evne til leve op til de fastlagte budgetter.

Ganske kort om de øvrige væsentlige felter på blanketten:



Kort beskrivelse af budgetønske: Forslagsstilleren skal her kort beskrive hvad projekt går ud på, hvor det finder sted og andre forhold som er motiverende for at få projekt godkendt. Det er vigtigt at forslagsstiller også anfører om man skal forvente yderligere driftsomkostninger såfremt anlægsinvesteringen foretages.

Der er i tidsplanen også ændret på, hvor mange budgetønsker som hvert parti kan fremsende. I stedet for 10 ønsker pr partigruppe som tidligere, så indebærer tidsplanen, at hver partigruppe kan komme med 3 ønsker pr kommunalbestyrelsesmedlem.

#### Bæredygtige konsekvenser

Det vil være økonomisk bæredygtigt, hvis budgettet balancerer og i højere grad tager højde for fremtidens udfordringerne.

#### Økonomiske og administrative konsekvenser

Budgetproceduren har tidligere lagt store beslag på administrative ressourcer for at undersøge forslag, der alligevel ikke blev prioriteret. Da forslagene desuden ikke var tilstrækkeligt beskrevet og drøftet mellem politikere og administration medførte det spildte ressourcer på undersøge forkerte ting.

I lighed med tidligere år forventes Selvstyret at fremlægge Forslag til Finansloven (FFL) i starten af august, hvorefter kommunalbestyrelsen til budgetseminaret kan danne sig et overblik og foretage den endelig prioritering af bl.a. anlægsbudgettet 2020 med henblik på indarbejdelse til 1. behandlingen til september.

#### Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering, at forslaget til tidsplan både tager højde for politikernes ønske om fortsat at kunne fremsende forholdsvis mange budgetønsker og behovet for at få drøftet og belyst de nye tiltag i det endelige budget for 2020 og overslagsårene tilstrækkeligt for en hurtig gennemførelse.

#### Administrationens indstilling

Det indstilles til Økonomiudvalget godkendelse,

**-at** den foreliggende tidsplan for budget 2020 og overslagsårene 2021-2023 godkendes

#### Økonomiudvalgets behandling af sagen

På Økonomiudvalgsmødet den 19. februar 2019 stemte 2 for indstillingen (MB, JE) og 3 stemte blank (EO, GL, EF).

#### **Indstilling**

Det indstilles til Kommunalbestyrelsen,

**-at** den foreliggende tidsplan for budget 2020 og overslagsårene 2021-2023 godkendes

**Afgørelse**

**Bilag**

1. Overordnet tidsplan for behandling af budget 2020 og overslagsårene 2021-2023
2. Udkast til budgetformular



**Punkt 13 Opgave vedrørende ændring af husenes status som bevaringsværdigt i bydel**

Journalnr.: 16.01.00

Baggrund

Kommunalbestyrelsesmedlem Evelyn Frederiksen har i mail af 20. december 2018 fremsendt forslag til dagsorden med følgende overskrift: Opgave vedrørende ændring af husenes status som bevaringsværdigt i bydel

Evelyn Frederiksen begrundet forslaget på følgende måde:

”Hermed beder jeg Kommunalbestyrelsen om, at de skal arbejde for GTO typehuse fra 1960’erne skal ændres husenes status som bevaringsværdige, og som er godkendt i 1990, på side 9 i "Det gule bynotater" er der en afsnit om Qiviarfik, desværre kan jeg kun se en del af området, f.eks. er der måske sket noget i forbindelse med elektronisk fremsendelse af byplan område A12. Omtalte typehuse i Qiviarfik, Kaaliikassaap Aqq., Gerdap Aqq. er af ældre årgang, hvor det blandt andet er begrænset med hensyn til salgs- og renoveringsmuligheder, endvidere er husene anført som bevaringsværdige, som kan medføre at de bare forfalder, som ikke er godt for ejerne og byen. Der må arbejdes på at finde mulighed for modernisering af husene i henhold til udviklingen og tidssvarende byggestil, hvor flere af husejerne har givet udtryk herfor og man bør ikke sætte forhindring for deres efterspørgsel for muligheder. På denne baggrund beder jeg Kommunalbestyrelsen om, at rette henvendelse til Myndigheden for at får husenes status under "Det gule bynotater" i Landsplanredegørelse annulleret. Selvfølgelig er der ikke tale om fredede bygninger.”

Regelgrundlag

Inatsisartutlov nr. 11 af 19. maj 2010 om fredning og anden kulturarvsbeskyttelse af kulturminde  
Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse  
Hjemmestyrets bekendtgørelse nr. 31 af 30. oktober 1991 om varetagelse af bevaringshensyn i kommuneplanlægningen  
Landstingsforordning nr. 6 af 30. oktober 1998 om museumsvesen  
De gule bynotater, 1990, Økonomidirektoratet, Landsplandirektiv

Faktiske forhold

Bevaringsværdige bygninger er bygninger, som er udpeget i ”Hjemmestyrets gule bynotater” eller i en kommuneplan i henhold til Hjemmestyrets bekendtgørelse nr. 31. af 30.oktober 1991 om varetagelse af bevaringshensyn i kommuneplanlægningen.

Bygninger og byområder der er udpeget i ”de gule bynotater”, er med landsplanmæssig interesse, hvorfor Naalakkersuisut skal høres i forbindelse med ændringer og ombygninger.

Det økonomiske ansvar for vedligeholdes af bevaringsværdige bygninger påhviler den enkelte bygningsejer, og det er ikke muligt at hente økonomisk støtte.

De gule bynotater udpeger 3 områder i Sisimiut, der er bevaringsværdige, hvoraf Qiviarfik er langt det største område. De to andre områder er den gamle bydel og Dalen med den gamle kirkegård. Derudover er der en række enkeltbygninger rundt om i byen. I forhold til fx Maniitsoq er der forholdsvis mange bevaringsværdige bygninger i Sisimiut.

På baggrund af de store udfordringer med at både sikre bevaringsværdigheden/kulturarven og sikre tilfredsstillende vedligeholdte bygninger i særligt Qiviarfik men også i de andre områder blev der for 5 år siden igangsat et større udredningsarbejde, herunder afholdt borgermøder. Der blev bl.a.

nedsat såvel en faglig arbejdsgruppe med deltagelse af Området for Teknik og Miljø, Sisimiut Museum og arkitekt fra erhvervslivet. Arbejdsgruppen foretog en række registreringer af de bevaringsværdige bygninger og arbejdede med rådgivningsmateriale til borgere. Samtidig blev der nedsat en borgergruppe med deltagelse af borgere med bevaringsværdige boliger, interesserede fagfolk og borgmesteren. Borgergruppen afholdte en række møder. På grund af fratrædelser af nøglepersoner i kommunen har arbejdet trukket ud og ikke færdiggjort.

#### Bæredygtige konsekvenser

Det er bæredygtigt at bevare kulturarven, men det er også bæredygtigt at befolkning bor i gode sunde og tidssvarende boliger.

#### Økonomiske og administrative konsekvenser

Det er bygningsejers ansvar at sørge for, at bygningerne er i god stand. Mens næsten alle fredede bygninger ejes af det offentlige, herunder kommunen, så ejes flere af de bevaringsværdige bygninger af private. De fredede bygninger er centreret om de gamle bydele og benyttes både i Sisimiut og Maniitsoq som museer, hvor både lokalbefolkning og turister får glæde heraf.

#### Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering, at bygningskulturarven generelt udgør et stort potentiale for at kunne skabe udvikling i samfundet gennem en øget turisme og samtidig sætte fokus på den unikke grønlandske kultur og kulturarv. Bygningskulturarven er et unikt produkt Grønland kan markedsføre sig på. Den grønlandske byggeskik med de forskelligt farvede træhuse, de gamle kolonibygninger, typehusbyggeriet, ekspeditionshytter. Alt sammen noget, der fortæller en spændende historie og gør Grønland til noget særligt og noget værd at rejse for.

Det er også administrationens vurdering, at Qiviarfik området præget af en både manglende og forkert vedligeholdelse, og husene fremstår utidssvarende. Hvis bevaringsværdigheden eller en misforståelse af reglerne herom bidrager til, at husene forbliver dårligt isoleret og trænger til mere end en kærlig hånd.

Om det både kan lade sig gøre, at få gjort bygningerne til gode og attraktive boliger, og samtidigt forvalte kulturarven og folde dens potentiale ud bør samles op og forelægges senere på foråret for borgerne, beboerne og kommunalbestyrelsen.

#### **Indstilling**

Det indstilles til kommunalbestyrelsens orientering

**-at** der til kommunalbestyrelsesmødet i maj/juni forventes forelagt en sag om håndtering af bevaringsværdige, herunder en revurdering af om bevaringsværdigheden bør ophæves for nogle bygninger

#### **Afgørelse**

#### **Bilag**

1. Evelyn Frederiksens mail af 20. december 2018

## **Punkt 14 Forslag til dagsorden – Etablering af servicehus i Kangerlussuaq**

*Journalnr.: 17.20.10*

### Baggrund

Kommunalbestyrelsesmedlem Jakob Olsen har i mail af 30. januar 2019 fremsendt forslag til dagsorden vedr. værksted til fangere i Kangerlussuaq.

Jakob Olsen begrundet forslaget med, at der skal etableres et sted, hvor fangerne i Kangerlussuaq kan reparere deres fangststudstyr, og vi er bekendt med, at der i begge byer og i fem bygder i Qeqqata Kommunia findes værksteder, hvor fangerne og fiskerne kan reparere deres udstyr. Fangerne har ikke et sted, hvor de kan køre deres snescootere ind ved evt. problemer, med mindre de kender nogen.

På denne baggrund foreslår jeg, at kommunen også drøfter dette, og efterfølgende holde et møde med brugerne.

### Regelgrundlag

Udvalget for Fiskeri, Fangst og Bygder er ansvarlig for fangerforhold.

Udvalget for Teknik, Råstoffer og Miljø er ansvarlig for drift af kommunale værksteder.

### Faktiske forhold

Alle byer og bygder har et kommunalt fællesværksted til brug for fiskere og fangere. Undtagelsen er Kangerlussuaq.

Kommunalbestyrelsen har med budget 2019 afsat en pulje til forbedringer af pontonbroer og fangerforhold. Prioritering af denne pulje på konto 72-60 forventes foretaget af Udvalget for Fiskeri, Fangst og Bygder på sit næstkommende møde.

### Bæredygtige konsekvenser

Ingen bemærkninger.

### Økonomiske og administrative konsekvenser

En ny bygning formodes at koste 2-3 mio.kr. ligesom der er en efterfølgende drift. Alternativet er at overtage en eksisterende bygning og indrette den til formålet.

### Administrationens vurdering

Administrationens umiddelbare vurdering er, at en god placering for et fællesværksted i Kangerlussuaq ville være på den nuværende havn. Trods placering et stykke fra bygden vil det kunne benyttes i forbindelse med vinterjagten til snescootere og ATV'ere og om sommeren til joller og både. Her kunne overtagelsen af Selvstyrets/Mittarfeqarfiits havnebygning være en mulighed. Alternativet er at opføre eller overtage en eksisterende bygning i et erhvervsområde i bygden.

### **Indstilling**

Det indstilles at kommunalbestyrelsen drøfter sagen, og at Udvalget for Fiskeri, Fangst og Bygdeforhold tager emnet med i overvejelserne i forbindelse med prioritering af puljen til pontonbroer og fangerforhold.

**Afgørelse**

**Bilag**

1. Jakob Olsens mail af 30. januar 2019

## **Punkt 15 Forslag til dagsorden - Forslag om, at Qeqqata Kommunia udarbejder en mediepolitik**

Journalnr. 60.01

### Baggrund

Kommunalbestyrelsesmedlem Ruth Heilmann har pr. mail den 8. november 2018 sendt et forslag til kommunalbestyrelsens dagsorden om udarbejdelse af en mediepolitik i Qeqqata Kommunia.

”Jeg er stadig ked af, at kommunalbestyrelsesmøderne ikke er blevet transmitteret 100 procent, siden jeg blev valgt ind i 2016. Det er i sig selv måske i orden, at borgerne i Sisimiut alene har mulighed for at følge med, og det må være godt for borgerne deroppe. Jeg har flere gange hørt klager om, at man i Maniitsoq ikke har mulighed for at følge med i møderne.

Jeg har i første omgang rettet min klage til Nipi i Maniitsoq, men de svarer mig med, at de ikke bliver ringet op fra Sisimiut. Og de svarer, at de ellers ringer, men at ingen svarer på deres opkald. Jeg ønsker, at kommunalbestyrelsen drøfter, hvorledes Qeqqata Kommunia kan forbedre mediedækningen, da forholdet ikke kan fortsætte.

Med henblik på, at Qeqqata Kommunia skal igangsætte tiltag for at vi alle, uanset om vi bor i Maniitsoq eller i bygder, for lige muligheder mht. mediedækningen. Jeg forestiller mig en station, der ikke alene spiller musik; en station, der kører lige som godt som den gamle Akisuasoq i Maniitsoq, som borgerne og virksomhederne kunne udnytte til nyheder, og få kulturelle oplysninger af, uanset om vi er ældre, børn eller unge medborgere, som vi også kan få indflydelse på, og jeg håber, at mit forslag vil blive godt modtaget af medlemmerne og borgerne.

Med venlig hilsen Ruth Heilmann Siumut”

### Regelgrundlag

Inatsisartutlov nr. 7 af 8. juni 2014 om radio- og tv-virksomhed, jf. § 1 stk. 1 nr. 2 kan selskaber, foreninger og lignende samt kommuner efter kapitel 3 i loven har ret til at udøve programvirksomhed.

### Faktiske forhold

I dag omfatter Qeqqata Kommunias mediedækning primært på kommunens hjemmeside i samarbejde med Sullissivik.gl, kommuneinfo gennem lokalaviser i Sisimiut Sivdleq og i Maniitsoq NipiAvis. Derudover er det nu også meget populær socialmedie facebook, hvor Qeqqata Kommunia har også facebookside. I perioden 23. januar – 19. februar har facebookside haft besøg med 8.168 personer, og var 7 procent lavere i forhold tidligere periode. Facebooksiden løbende opdateres og kommunens hjemmeside bringes også på facebookside for at gøre den opmærksomme på.

Ud over disse har kommunen også Kommunikationsstrategi fra 2012, som retter sig mere på interne og dels også eksterne kommunikation.

Internet baserede kommunikation er mere rettet på folk som er til dagligt bruger af internet, som er også omfattende i dag. Borger der ikke bruger internet, samt som ikke har adgang til lokalaviser er i sig selv mere begrænset hvad kommunen kunne kommunikere eller informere over, såfremt disse borger ikke er opsøgende.

Kommunalbestyrelsens møder i dag transmitteres via Radio Tusaataat i Sisimiut i samarbejde med NipiFM Maniitsoq, for at bringe direkte transmissionen kunne nå alle borger i Qeqqata Kommunia. Men, der er tekniske udfordring i det, som kræver anskaffelse af tekniske løsninger, som radiosender og modtager i alle bygder.

Qeqqata Kommunia har mundtligt aftale med Radio Tusaataat i Sisimiut om at transmittere direkte Kommunalbestyrelsens møder for hele Qeqqata Kommunia. Mundtligt aftalen indebærer Radio Tusaataat skal samarbejde med NipiAvis Maniitsormiut om at videre transmission kommunalbestyrelsens møder i Maniitsoq regionen.

Samtidig har Qeqqata Kommunia anmodet Radio Tusaataat om at komme med tilbud for tekniske løsning for en bedre mediedækning for at alle borger i Qeqqata Kommunia. Radio Tusaataat har påpeget, at det vil kræve anskaffelse af udstyr som FM-sender og FM-modtager, samt antenne i Kangerlussuaq, Sarfannguit, Itilleq, Atammik, Napasoq og i Kangaamiut. Derudover vil der kræve internet forbindelse til disse apparater.

Radio Tusaataat har anslået med et overslag for anskaffelse af disse apparater vil lægge omkring 67.000 kr. Derudover vil der også være omkostninger til Internet opkobling samt internetforbrug.

Qeqqata Kommunia har ikke tilsvarende foretaget høring om, hvilket mulig løsninger NipiFM Maniitsormiut kunne tilbyde.

#### Bæredygtige konsekvenser

Direkte transmission af kommunalbestyrelsens møder har et stort demokratisk betydning for kommunen og for borger i Qeqqata Kommunia.

#### Administrative og økonomiske konsekvenser

Anskaffelse af apparater til tekniske løsninger er omkring 134.000 kr. ud over internetforbrug.

Derudover vil der være omkostninger ifm. installation af radiosender og modtager i tre bygder. Administrationen har ikke indhentet tilbud fra elektriker om installation, men administrationen skønner at omkostninger vil lægge omkring 6.000 kr. pr. bygd for installation. Dvs. ca. 36.000 kr. for alle bygder.

Såfremt, kommunen beslutter at opkøber radiosender og modtager til bygderne og disses installation vil den økonomiske konsekvens være omkring 170.000 kr.

Den økonomisk konsekvens for direkte radio transmission for kommunalbestyrelsesmøder er omkring 17.000 kr. pr udsendelse dette betyder, at ordinærmøder for KB på 7 koster 119.000 kr. årligt.

Formidling af kommunalbestyrelsens møder på direkte transmission er under konto 10-01-00-12-01 og er budgetteret for 2019 med i alt 94.000 kr.

#### Administrationens vurdering

Administrationen vurderer at det er vigtigt at alle borger i Qeqqata Kommunia kan følge med i kommunalbestyrelsens møder, da det er et demokratisk bæredygtigt at flere kan følge med i kommunens beslutningsprocesser.

Administrationen vurderer også at direkte transmissioner bør fortsætte til Sisimiut og Maniitsoq. Administrationen mener at samtlige bygder bør have tekniske apparater, der gøre det muligt for

direkte transmission. Der dog vil have nærmere undersøgelse om den præcise omkostninger der vil være forbundet med anskaffelse af radioudstyr dertil internet forbindelser.

Det vurderes samtidigt, at med teknologisk udvikling at Radio Tusaataat kan podcastet radioudsendelserne, men det vil så kræver at borger/indbygger i Qeqqata Kommunua aktivt skal ind og lytte til podcast igennem Internet.

### **Indstilling**

Det indstilles, til Kommunalbestyrelsen at

- drøfter om Qeqqata Kommunua skal udarbejde et mediepolitik, som forlængelse af Kommunikationsstrategi
- man anskaffer apparater der gøre det muligt at kunne modtage og sende radiosignaler i alle bygder, samt installation af disse som minimum er estimeret til 170.000 kr.

hvis Kommunalbestyrelsen vælger, at der skal anskaffes radioudstyr skal administrationen vurdere det nærmere og sende økonomiske beregninger til Økonomiudvalgsmøde til endelig beslutning.

### **Afgørelse**

### **Bilag**

Ingen

**Punkt 16 Forslag til dagsorden - Normering af Taseralik til UNESCO verdensarv**

*Journalnr.: 16.02.05*

Baggrund

Kommunalbestyrelsesmedlem i Kommuneqarfik Qeqertalik Aqqa Samuelsen har sendt forslag til kommunalbestyrelsesmedlem Sofie Dorthe R. Olsen om normering af Taseralik til UNESCO verdensarv.

En borger i Qasigianguit rettede henvendelse og gav udtryk for, at man skal arbejde for at normere Taseralik til UNESCO verdensarv.

Taseralik er en vigtig del af vore lands historie, som vi kan være stolt af. Taseralik blev benyttet som samlingspunkt for vore forfædre fra syd og nord, i stil med Aasivissuit. Derfor kan man ikke være i tvivl om, at udvekslinger i Taseralik med hensyn til livsstil, kultur og på mange andre måder har haft en vigtig medindflydelse på vores tid i dag.

Taseralik er ikke kun en vigtig del af historien, men anses som vigtig og respekteres af generationerne i dag.

I de seneste år er Taseralik desværre blevet anset som ingenting af rensdyrjæger og andre, som rejste gennem området, idet der er mange affald på området, som skæmmer naturen.

Dette har bevirket til, at efterkommere af borger fra Taseralik er blevet forarget, at man anser området som uvigtigt, der ellers er en vigtig del af vore historie. Man må sige, at området Taseralik har gode potentielle inden for turisme med mere i fremtiden, som ellers er bevaringsværdige.

I nærværende henvendelse fra borgerne, gives der udtryk for, at der opfordres stærkt til, at man arbejder for at få Taseralik optaget på UNESCO verdensarvsliste. Taseralik bør gives som en bevaringsværdigt område til vores efterkommere, hermed viderebringes anmodningen fra efterkommere af borgere fra Taseralik, med håb om samarbejde til at få Taseralik optaget på UNESCO verdensarvsliste.

Regelgrundlag

UNESCO er som FN organisation et udenrigsanliggende, som i Rigsfællesskabet håndteres af staten. Men UNESCO håndterer i FN regi kulturforhold, som dels er et Selvstyreanliggende, dels et kommunalt anliggende. Der bør/skal således være enighed mellem Staten, Selvstyret og Kommunen om normeringen af et verdensarvsområde.

Faktiske forhold

Normering til verdensarv foregår igennem Selvstyret der udpeger områder som potentielle verdensarvsområder i Grønland. Der er idag 3 UNESCO områder i Grønland, som er Kujataa, Aasivissuit – Nipisat og Kangia (Ilulissat). Aasivissuit – Nipisat ved Qeqqata Kommunua tog det 22 år at få optaget området til verdensarv.

*Timeline*



Nordisk Råd rapporten Verdensarv i Nord, anførte at et stort område på begge sider af Kangerlussuaq bør optages på UNESCO's Verdensarvsliste under navnet: Aasivissuit og Arnangarnup Qoorua (Grønlandske indlands- og skærgårdsjagtområder) i 1996.

Aasivissuit - Nipisat blev optaget på UNESCO's tentativliste i 2003.

Grønlands Selvstyre meddeler i 2005, at der kun er kræfter til at arbejde med optagelsen af et UNESCO verdensarvsområde ad gangen, og at Kujaata prioriteres efter optagelsen af Kangia Isfjord i 2004.

I 2010 nedsættes en styregruppe med deltagere fra Selvstyret, Qeqqata Kommunia og den danske kulturarvsstyrelse for at arbejde med optagelsen af et område i Qeqqata Kommunia.

Aage V. Jensen Charity Foundation donerer 1,8 mio. kroner til projektet i 2015 for at bringe projektet videre, fra UNESCO's Tentativliste til den endelige Kulturarvsliste.

Ansøgning til Verdensarvsliste blev indgivet til UNESCO Verdensarv januar 2017.

ICOMOS som er UNESCO's rådgiver gennemgik området sommer 2017

Lørdag d. 30 juni 2018 blev Aasivissuit - Nipisat optaget på UNESCO verdensarvslisten i Bahrain.

#### Økonomiske og administrative konsekvenser

For at Taseralik skal udpeges som UNESCO område, vurderes det at det vil tage flere års arbejde samt større økonomisk omkostninger for at undersøge området nærmere. Regnskab for optagelse af Aasivissuit – Nipisat viser, at der blev brugt 3,5 mio.kr. heraf 1,8 mio.kr. fra fondsmidler til at få området optaget på verdensarvslisten. Administrationskonsekvenserne er at man skal afsætte tid og medarbejdere til at se nærmere på området i samarbejde med Selvstyret/National museum, og da Aasivissuit – Nipisat først er lige blevet optaget er det vigtigt at bruge kræfterne på at få området formidlet til omverden.

#### Administrationens vurdering

Administrationen vurderer med baggrund fra faktiske forhold og administrative konsekvenser, at optagelse af Taseralik til verdensarv ikke er realistisk, da der på verdensplan med 7-8 milliarder mennesker er optaget 1.100 verdensarvsområder, og i Grønland allerede har 3 verdensarvsområder. Men derimod at Taseralik eventuelt kan udpeges som National Seværdighed som følge af Turismestrategi 2018-2022 der blev udarbejdet af Arctic Circle Business (ACB). Taseralik er dog ikke på nuværende tidspunkt påtænkt udlagt til national seværdighed, bl.a. pga. dens utilgængelighed. For at komme til Taseralik kræver det bådsejls på 2-3 timer (den ene vej), der kun kan foregå i sejl sæsonen.

#### **Indstilling**

Det indstilles at kommunalbestyrelsens drøfter forslaget.

#### **Afgørelse**

#### **Bilag**

1. Information om Taseralik
2. Landkort

**Punkt 17 Forslag til dagsorden - Vedrørende boligmangel til Royal Greenland medarbejdere i Maniitsoq**

*Journal nr. 31.01.02*

Baggrund

Kommunalbestyrelsesmedlem Ruth Heilmann har i mail af 15. januar 2019 fremsendt forslag til dagsorden med følgende overskrift: "Forslag til at Qeqqata Kommunia handler omkring boliger, på grund af at det står klart, at Royal Greenland mangler arbejdskraft på grund af boligmangel, selvom nogle ønsker at komme og arbejde på fiskefabrikken i Maniitsoq".

Ruth Heilmann begrundet forslaget på følgende måde:

"Jeg har ikke noget imod tilkaldt arbejdskraft fra Kina, men man må begrænse dette, da de har vist sig at være rollemodeller, med hensyn til at passe arbejdet og at være stabil.

Der er mange arbejdsledige i Qeqqata Kommunia og resten af kysten, og en af konstateringerne under udvalgmødet er, at nogle af dem ellers ønsker at komme til Maniitsoq for at arbejde, men det er ærgerlige, at man ikke kan ansætte flere fra kysten på grund af boligmangel.

Derfor er det på den anden side mærkeligt, at selvom man mangler arbejdskraft, giver man afslag til dem der ønsker at arbejde, selvom de kommer fra Grønland. Hvor man begynder at tænke på, at prioritere kineserne. Man er begyndt at nedprioritere arbejdsledige fra kysten på grund af boligmangel, og vi må kæmpe for, at det ikke skal være sådan.

Vi må erkende, at vi mangler nye og gode boliger for vores arbejdskraft, og såfremt man kontinuerligt afholder de nødvendige kurser, så ville dette resultere i medarbejdere med viljestyrke og som passer godt på deres arbejde.

Fiskefabrikken Royal G må også hjælpe til på alle måder, man må opmuntre dem til at bygge boliger, som mangles i Maniitsoq, da man kan drage fordel af det mange midler, der tjenes af fiskerne. Vi vil stadigvæk have fiskeriet som den hovederhverv i mange år, og Maniitsoq vil fortsætte som fisker- og arbejderby. Jeg må også sige, at jeg ønsker inderligt, at borgmesteren rykker Naalakkersuisut for etablering af Aalisakkanut Tunngaviusumik Ilinniarfik i Maniitsoq."

Regelgrundlag

Inatsisartutlov nr. 39 af 23. november 2017 om boligfinansiering

Inatsisartutlov nr. 5 af 8. juni 2014 om arbejdsformidling m.v.

Inatsisartutlov nr. 32 af 9. december 2015 om ændring af Inatsisartutlov om arbejdsformidling m.v. (Øget anvendelse af mobilitetsfremmende ydelser)

Inatsisartutlov nr. 28 af 9. december 2015 om job-, vejlednings- og opkvalificeringscentre

Faktiske forhold

Ansvar for boliger er i Grønland reelt delt mellem den enkelte borger, virksomhed, kommune og Selvstyret. Kommunerne og Selvstyret har fortsat et delt ansvar om de offentlige boliger, hvor både Qeqqata Kommunia og Selvstyret benytter INI til at administrere boligerne.

Kommunerne har pr 1. januar 2018 overtaget det fulde offentlige ansvar for at tildele offentlige boligopførelsestilskud til borgere og virksomheder. Qeqqata Kommunia har hidtil imødekommet alle ansøgninger om boligtilskud fra borgere og virksomheder.

Qeqqata Kommunia har i flere år ikke opført boliger til almindelig borgere men fokuseret på ældre- og handicapboliger, men med budgetvedtagelsen skal der opføres personaleboliger i Maniitsoq.

Selvstyret fokuserede i starten af dette årti næsten udelukkende på at sanere og bygge nye boliger i Nuuk men har i de senere år prioriteret at sanere Selvstyret gamle boligblokke i flere byer og i begrænset omfang erstatte dem med nye boliger finansieret fuldt ud af Selvstyret.

Der pågår et administrativt arbejde med deltagelse af Selvstyret og Kommunerne med henblik på, at kommunerne pr 1. januar 2020 overtager Selvstyrets boliger og dermed det fulde ansvar for boligområdet i Grønland.

Selvstyret kan via Majoriaq yde støtte til transport og bohavflytning i forbindelse med, at en arbejdstager må skifte bopæl for at tage imod anvist arbejde. Ligeledes kan Selvstyret yde tilskud til transport og logi i forbindelse med jobsamtaler og jobprøvning.

Majoriaq skal matchgruppere de ledige og formidle faglige kurser til opgradering af arbejdssøgende.

#### Bæredygtige konsekvenser

Det er bæredygtigt med en god boligstandard for borgere og arbejdstagere.

#### Økonomiske og administrative konsekvenser

Det har vidtrækkende konsekvenser at forny boligstandarden i Grønland, da en ny bolig til en husstand koster 1,5-2,5 mio.kr.

#### Administrationens vurdering

Det er ikke administrationens vurdering, at Royal Greenland prioriterer kinesisk arbejdskraft og blot giver afslag til kvalificeret arbejdskraft fra Grønland. Royal Greenland har forsøgt sig med mange løsninger med at tiltrække tilstrækkeligt kvalificeret arbejdskraft fra både Maniitsoq og resten af landet til fiskerfabrikkerne i bl.a. Maniitsoq. Det har været vanskeligt for Royal Greenland at finde tilstrækkelig stabil lokal arbejdskraft, uanset om der er tale om helårs- eller sæsonarbejdspladser.

Det er administrationens vurdering, at Royal Greenlands satsning på fiskefabrikken i Maniitsoq har stået bag den positive udvikling i Maniitsoq. Denne satsning har ikke bare været en betydelig millioninvestering i den gamle fiskefabrik men i høj grad ved også at gå foran med at købe, renovere og bygge nye boliger til deres medarbejdere. Det er i den forbindelse administrationens forståelse, at Royal Greenland stiller udenbys arbejdskraft lige uanset om de kommer fra Kina eller resten af Grønland. Der stilles så vidt muligt bolig til rådighed for fastansat udenbys arbejdskraft men ikke til timelønnede medarbejdere.

Det er administrationens vurdering, at der med fordel kunne igangsættes et tættere samarbejde mellem Royal Greenland, Qeqqata Kommunian og Selvstyret om at indsluse arbejdsstyrken fra matchgruppe 2 ligesom en egentlig kort uddannelse for fiskerifabriksarbejdere med fordel kunne opstartes.

### **Indstilling**

Det indstilles til kommunalbestyrelsen at drøfte Ruth Heilmanns forslag samt godkende:

**-at** finansiering af flere kommunale boliger tages op på budgetseminar og desuden afventer forhandlingerne mellem Selvstyret og Kommunerne om kommunal overtagelse af Selvstyrets boliger

**-at** Grønlands Selvstyre anmodes om at opstarte en egentlig fiskerifabriksmedarbejderuddannelse, gerne med placering i Maniitsoq

### **Afgørelse**

### **Bilag**

1. Ruth Heilmanns mail af 15. januar 2019

## **Punkt 18 Forslag til dagsorden - Forslag om at få lavet et kodeks**

*Journalnr.: 01.01.00*

### Baggrund

Kommunalbestyrelsesmedlem Ruth Heilmann har fremsendt mail den 13. februar 2018 med spørgsmål om der er behov for etablering af en tæt samarbejde mellem kommunalbestyrelsesmedlemmer og embedsfolk i Qeqqata Kommunia.

Borgmester Malik Berthelsen har ved mail den 31. januar 2019 fremsendt forslag om at få skrevet et kodeks.

### Regelgrundlag

Det er op til kommunalbestyrelsen af lave en kodeks

### Faktiske forhold

Efter kommunalbestyrelsens drøftelse af Ruth Heilmanns forslag, har administrationen udarbejde kodeks til administrationen som blev godkendt i chefgruppen ved dens møde den 7. juni 2018. Kodeks sendes til orientering til økonomiudvalget og kommunalbestyrelsen.

Det er planen at kommunalbestyrelsens kodeks skulle udarbejdes i samarbejde med kommunalbestyrelsen.

Chefgruppens kodeks er taget udgangspunkt i:

- Vi er engagerede & Udviser gensidig respekt i chefgruppen
- Vi arbejder målrettet med politiske ønsker og målsætninger
- Vi samarbejder med hele administrationens & satser på tværfaglighed
- Vi arbejder med dialog og inddragelse i organisationen
- Vi udviser ansvar & god ledelse
- Vi udviser faglighed

### **Indstilling**

Det indstilles at kommunalbestyrelsen at drøfte udefra chefgruppens kodeks hvilke emner kommunalbestyrelsen ønsker om emner og overskrifter skal prioriteres i kodeksen.

### **Afgørelse**

### **Bilag**

1. Chefgruppens kodeks i Qeqqata Kommunia
2. Kommunalbestyrelsens behandling af Ruth Heilmanns forslag den 26.04.2018
3. Malik Berthelsens forslag af 31.01.2019

## Punkt 19 Venskabsbyer for Qeqqata Kommunia

Journalnr. 00.07.01

### Baggrund

Kommunalbestyrelsesmedlem Ruth Heilmann har sat dagsorden til Kommunalbestyrelsens ordinære den 30. august 2018 med forespørgsel omkring genetablering af venskabsbyen Esbjerg. Sagen er blevet sendt videre til Økonomiudvalget til behandling, hvorefter Økonomiudvalget behandlede sagen den 18. oktober 2018, Økonomiudvalget besluttede under sit møde at sagen skal behandles ved Kommunalbestyrelsen.

### Regelgrundlag

Venskabsbyaftaler reguleres ikke i lovgivning, dog kommunerne kan ved kommunalfuldmagten selv bestemme, hvad kommunes økonomimidler skal bruges til. Derudover gælder venskabsbyaftaler, som kommunens retningslinje for venskabssamarbejde.

### Faktiske forhold

Kommunalbestyrelsen for Qeqqata Kommunia behandlede den 25. februar 2009 og godkendte indstilling at antallet af venskabsbyer skal være 5 kommuner som følgende:

- Fjordabygd (IS)* – hvor der er placeret et aluminiumssmelteværk, mundtlig aftale.
- Klaksvik (FO)* – hvor der bl.a. er samarbejde på energi- og bæredygtighedsområdet. Skriftlig aftale.
- Iqaluit (CA)* – som er en vigtig indgang til kulturelle og samfundsudviklingsmæssige samarbejds muligheder med nordamerikanske inuit. Skriftlig aftale
- Esbjerg (DK)* – hvor erhvervssamarbejdet er centralt. Mundtlig aftale.
- Albertslund (DK)* – hvor der er betydelig aktivitet på især skole- og kulturområderne. Ikke underskrevet skriftlig aftale.

Derudover behandlede kommunalbestyrelsen også den 25. september 2014 at Kangaamiut har haft Holstebro som venskabsbygd, men under kommunesammenlægning i Danmark var blevet ophævet. Samtidig godkendte Kommunalbestyrelsen at bygdebestyrelsen i Kangaamiut kan finde andre alternativer for bygdevenskab, hvorefter undersøgelsen skulle sættes i gang.

I de venskabsbyaftaler som findes i dag er aftalerne primært indeholde et ønske om kulturelt, uddannelsesmæssigt og erhvervskontakt, samt ikke mindst venskabskontakt mellem kommunerne i de gamle kommuner.

Der findes ingen opdaterede venskabsbyaftale efter kommunesammenlægning og under Qeqqata Kommunia, således venskabsaftalerne forsat er under de gamle kommunenavn og ingen opdaterede aftaler med Qeqqata Kommunia. I dag er der venskabsbys aftaler i alt 5 kommuner mundtligt og skriftligt. De der foreligger som skriftligt venskabsbyaftaler har som følgende indhold:

### Albertslund, Danmark

Ønske om særlig forbindelse de to kommuner imellem med vægt på kultur, undervisning, fritid og turisme. Kan udvides til erhvervslivet. Begge kommuner forpligtes til at støtte venskabsbyforbindelse ved genside besøg i hinandens kommuner, og med specielt vægt på udveksling af skoleungdom samt ungen inden for sport og fritidsområdet.

### Klaksvik, Færøerne

Fremme meningsfuld forbindelse med særlig interesse i områderne inden for det kulturelle, uddannelsesmæssige og samfundsøkonomiske forhold. Gensidig interesse skal anerkendes på følgende måder: Begge kommuner forpligtet sig til at støtte venskabsby-forbindelse med henblik på udveksling af besøgende og information mellem de unge i kommuner samt at give mulighed for kulturel udveksling, herunder uddannelses- og sportsaktiviteter. Begge kommuner skal bestræbe sig på at opmuntre og støtte udvikling inden for økonomi og handel mellem deres kommuner, specielt inden for turisme og handel. Der nedsætte et særlig komite i hver kommunalbestyrelse og at disse komiteer. Kommunalbestyrelserne skal yde støtte og assistance til venskabsbyaftalens nævnte formål.

### Egaluit, Canada

Fundet ønskeligt at kommunerne fremmer en specielt og meningsfuld forbindelse med særlige interesse i områderne inden for det kulturelle, uddannelsesmæssige og samfundsøkonomiske forhold. At støtte udveksling af besøgende og information mellem de unge i kommunerne med specielt henblik på, at give mulighed for kulturelle og traditionelle værdier, og uddannelses- og sportsaktiviteter. Støtte og opmuntre udvikling inden for økonomi og handel mellem deres kommuner. Aktiviteter som deltagelse af lokale forretningsorganisationer specielt inden for område handel og turisme. Nedsætte et specielt komite i hver kommunalbestyrelser og at disse komiteer skal fungere administrativt og støttes af hver kommune. Forpligtelse at etablere den finansielle form for støtte og assistance for bevilling til opretholdelse af denne aftale.

### Bæredygtige konsekvenser

Gode kontakter med andre landes kommuner og samfund vil være med til at vedligeholde gode kulturelle kontakter og inspirationer i begge veje. Ad denne vej vil man kunne give en god kendskab til Qeqqata Kommunias og denne muligheder.

### Administrative og økonomiske konsekvenser

Omkostninger til venskabsby aktiviteter er under kontoen 10-16-00-05-04 og er budgetteret for 2018 i alt 87.000 kr. Der er ingen forbrug ved denne konto for 2018. Samme kontonr. havde der ikke været nogle forbrug de sidste 10 år. Hvilket betyder at der ved økonomisk set har der ikke været nogle aktiviteter forbundet med venskabsbyaktiviteter i de sidste 10 år, siden kommunesammenlægning.

Der vides ikke hvilket økonomiske konsekvenser der kunne være ifm. venskabsby aftaler, med vil dog indebærer omkostninger til rejser og ophold og andre repræsentationsomkostninger, som ikke i dag er undersøgt omfanget. Samt på hvilket niveau kontakten til venskabsby skal være, om det skal være gennem kommunalpolitiske- og administrative niveau eller om det bliver rent social niveau. De administrative konsekvenser vil være udfærdigelse og opdatering af eksisterende venskabsby aftaler, samt koordinering af kontakter, såfremt man ønsker øget venskabsbyaktiviteter.

### Administrationens vurdering

Administrationen vurderer at forsættelse af venskabsbykontakt og aftaler vil kunne forbedre Qeqqata Kommunias eksterne forhold på flere niveau, såfremt man udnytter denne mulighed til fordel for kultural- og socialaktiviteter. Det er også en potentielt mulighed for erhvervsfremme ved gennem bedre kendskab til kommunens borger kan der ske en udvikling af erhvervsmæssigt kontakt f. eks. inden for fiskeri og andre landbaserede erhverv på en mindre omfang.

### **Indstilling**

Det indstilles, at kommunalbestyrelsen

- drøfter om Qeqqata Kommunium vil videreføre de gamle kommuners venskabsaftaler
- at drøfte om Qeqqata Kommunium skal kontakte de eksisterende venskabsbyer for evt. om at lave ny aftaler med de gamle venskabsbyer

### **Afgørelse**

### **Bilag**

1. Venskabsaftale uden underskrift med Albertslund Kommune.
2. Venskabsaftale med Klaksvika Kommune.
3. Venskabsaftale med Eqaqut Kommune.



## Punkt 20 Ansøgning om orlov fra kommunalbestyrelsen - Erneeraq Poulsen

Journalnr. 01.01.05

### Baggrund

Kommunalbestyrelsesmedlemmet Erneeraq Poulsen har ved mail den 18. februar 2019 anmodet om at holde orlov fra Kommunalbestyrelsen på ubestemt tid. Begrundelsen er at Erneeraq Poulsen ikke har så meget tid til Kommunalbestyrelsen, da han skal bruge meget tid på sin uddannelse, da eksamen snart skal starte.

### Regelgrundlag

#### **Inatsisartutlov nr. 27 af 28. november 2016 om valg til kommunalbestyrelser, bygdebestyrelser og menighedsrepræsentationer**

§ 54. Hvis et medlem i løbet af valgperioden anmoder om at udtræde af kommunalbestyrelsen, afgør

kommunalbestyrelsen, hvorvidt en sådan anmodning kan tages til følge.

Stk. 2. Er anmodningen begrundet i medlemmets helbredstilstand, forretninger eller lignende væsentlig årsager, der vanskeliggør den pågældendes medlemskab, skal anmodningen normalt tages til følge.

#### **Inatsisartutlov nr. 29 af 17. november 2017 om den kommunale styrelse**

§ 15. Når et medlem vil være forhindret i at deltage i et møde i kommunalbestyrelsen på grund af sygdom, graviditet, barsel, adoption, varetagelse af andet offentligt hverv, forretninger eller lignende, kan de medlemmer, der er valgt på det forhindrede medlems kandidatliste, herunder enkeltkandidater i kandidatforbund, kræve stedfortræderen indkaldt til deltagelse i mødet...

Stk. 2. Såfremt et kommunalbestyrelsesmedlem af de i stk. 1 nævnte grunde er hindret i at varetage sit hverv i mere end 2 måneder, skal kommunalbestyrelsesmedlemmet begære orlov uden vederlag, jf. dog § 56, stk. 8. Begæringen sendes til borgmesteren, og skal indeholde oplysning om baggrunden for begæringen, og hvor længe den hindring, som ligger til grund for begæringen om orlov, forventes at bestå. Fornøden dokumentation for begæringen skal sendes sammen med denne eller efter anmodning herom fra borgmesteren. Borgmesteren indkalder herefter stedfortræderen til førstkommende møde i kommunalbestyrelsen.

Stk. 3. Kommunalbestyrelsen træffer beslutning om, hvorvidt betingelserne for medlemmets begæring om orlov og stedfortræderens indtræden er til stede.

Stk. 4. Når medlemmet på ny kan varetage sine kommunale hverv, udtræder stedfortræderen af kommunalbestyrelsen.

§ 56. Stk. 8. Medlemmer af kommunalbestyrelser er berettiget til orlov uden tab af vederlag ved graviditet, barsel og adoption i henhold til lovgivningen om orlov og dagpenge ved graviditet, barsel og adoption.

### Faktiske forhold

Iht. stedfortræderlisten for Inuit Ataqatigiit skal den første, som er Aksel Lund Olsen, Sisimiut, blive medlem af kommunalbestyrelsen under Erneeraq Poulsen's orlov som folkevalgt for kommunalbestyrelsen.

### **Indstilling**

Det indstilles til kommunalbestyrelsens godkendelse,

1. At Erneeraq Poulsen bevilges orlov fra kommunalbestyrelsen fra den 28. februar 2019
2. At Aksel Lund Olsen indtræder som kommunalbestyrelsesmedlem under Erneeraq Poulsen's orlov fra kommunalbestyrelsen

### **Afgørelse**

### **Bilag**

1. E-mail skrivelse fra Erneeraq Poulsen om orlov af 18. februar 2019
2. Oversigt over udvalgsposter for Erneeraq Poulsen

## Punkt 21 Valg af nye medlemmer og stedfortrædere til udvalg

Journalnr. 01.01.03

### Baggrund

I anledning af Erneeraq Poulsens orlov fra kommunalbestyrelsen anmodes Inuit Ataqatigiit, om at indstille medlemmer og stedfortræder til udvalg m.v. til kommunalbestyrelsens godkendelse.

### Regelgrundlag

Det fremgår i Inatsisartutlov nr. 29 af 17. november 2017 om den kommunale styrelse, ”§ 38. Udtræder et medlem i løbet af valgperioden af et udvalg med videre, hvori medlemmet er indvalgt af en bestemt gruppe inden for kommunalbestyrelsen, besættes den ledigblevne post af den samme gruppe.”

### Faktiske forhold

Der skal udpeges **ny medlem** i:

Udvalg for Fiskeri, Fangst og Bygdeforhold

Der skal udpeges **ny stedfortræder** i:

Økonomiudvalg

Udvalg for Familie og Sociale forhold

Udvalg for Erhverv og Turisme

Valgbestyrelsen i Qeqqata Kommunia

Qeqqata Erhvervsudviklingsudvalg

### **Indstilling**

Inuit Ataqatigiit anmodes om at komme indstilling til kommunalbestyrelsen om godkendelse om udpegning af

**ny medlem** i:

Der skal udpeges **ny medlem** i:

Udvalg for Fiskeri, Fangst og Bygdeforhold

Der skal udpeges **ny stedfortræder** i:

Økonomiudvalg

Udvalg for Familie og Sociale forhold

Udvalg for Erhverv og Turisme

Valgbestyrelsen i Qeqqata Kommunia

Qeqqata Erhvervsudviklingsudvalg

### **Afgørelse**

### **Bilag**

1. Udvalgsfortegnelse

## **Punkt 22      Turismestrategi 2019 - 2022**

*Journalnr. 66.10*

### Baggrund

Departement for Erhverv og Energi fremsendte d. 30. november 2018 til Kommunerne om at udarbejde turismestrategi for regionerne, der vil blive indarbejdet i den nationale turismestrategi som Selvstyret er ved at udarbejde, med frist til d. 15 januar 2019.

### Regelgrundlag

### Faktiske forhold

Qeqqata Kommunian lavede aftale med Arctic Circle Business om at fremkomme med Regionalturismestrategi og fokuseret på følgende emner:

- Modtagerapparat og bæredygtig turisme
- Nationale seværdigheder herunder UNESCO Aasivissuit – Nipisat som turistattraktion
- Besøgscenter/visitorcenter
- Regional organisering
- Forbedring af anløb
- Regional trafikstruktur til understøttelse af turismeudviklingen herunder Arctic Circle Road
- Fremme private investeringer
- Kompetenceudvikling i turismesektoren
- Branding & markedsføringstiltag i ind og udland
- Adventure turisme – udviklingsmuligheder

### Økonomiske og administrative konsekvenser

Departementet bevillige med 100.000 kr. for udarbejdelse af Regional- og nationalturismestrategi til hver kommune der kan bruges til eksterne rådgiver, og Qeqqata Kommunian valgte at give opgaven til Arctic Circle Business (ACB).

### Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering at den regionale turismestrategi som er udarbejdet af ACB er gennemarbejdet, der ligeledes peger på hvilke indsatser man gerne vil fokusere på for regionen Destination Arctic Circle (DAC). Men at man samtidigt styrker helårsturisme endnu mere og med strategien gives der bl.a. værktøjer til hvilke indsatser der skal arbejdes videre med i DAC regionen.

### Administrationens indstilling

Administrationen indstiller til Udvalg for Erhverv og Turisme,

- at Turismestrategi 2019 – 2022 tages til orientering
- at sagen sendes videre til Kommunalbestyrelsens til orientering

### Udvalg for Erhverv og Turisme behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 7. februar 2019 godkendt indstillingen.

**Indstilling**

Udvalg for Erhverv og Turisme indstiller til Kommunalbestyrelsens godkendelse,

-at Turismestrategi 2019 – 2022 tages til orientering

**Afgørelse**

**Bilag**

1. TURISMESTRATEGI 2019-2022 dk

## **Punkt 23 Procedure for sagsgang**

*Journalnr. 02.02.01*

### Baggrund

Qeqqata Kommunia har som alle offentlige institutioner en række opgaver, bl.a. at udarbejde sagsfremstillinger til politisk behandling. For at tydeliggøre processen med sager fra kommunalbestyrelsen til fagudvalg og omvendt blev der udarbejdet notat om "Procedure for sagsgang". Procedure for sagsgang blev første gang fremsendt i 2016, og gendesendes til behandling for at sikre at proceduren følges.

### Regelgrundlag

Forretningsordenen for Kommunalbestyrelsen i Qeqqata Kommunia.

### Faktiske forhold

Det fremgår af Kommunalbestyrelsens og fagudvalgenes forretningsorden, bl.a.

"Udsendelse af dagsorden og sageres fremlæggelse" som underpunkt. Med proceduren for sagsgang beskrives forløbet fra man modtager en forslag fra Kommunalbestyrelsesmedlem til den bliver færdigbehandlet.

### Økonomiske og administrative konsekvenser

Der er ingen økonomisk konsekvenser, men kan have administrative konsekvenser hvis man ikke følger proceduren, ikke mindst hvis man ikke følger tidsfristerne for indsendelse af dagsordenspunkt med tilhørende sagsfremstilling der er udarbejdet af sagsbehandlere/fagfolkene. Som resulterer i at tolkene bliver hårdt presset med at oversætte sagsfremstillinger, men også sekretariatene som ligeledes er nødsaget til at overarbejde til dagsordens er ude.

### Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering, at med klare linjer for sags fremgangsmåden vil give et redskab til både politikker og administrationen, der ligeledes viser hvordan fremgangsmåden er fra man modtager en forslag fra Kommunalbestyrelsesmedlem til den bliver behandlet i Kommunalbestyrelsen/fagudvalgene.

### Administrationens indstilling

Administrationen indstiller til Økonomiudvalgets godkendelse,

**-at** notatet af procedure for sagsgang godkendes

### Økonomiudvalgets behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 19. februar 2019 taget sagen til efterretning.

### **Indstilling**

Økonomiudvalget indstiller til Kommunalbestyrelsens godkendelse,

**-at** tage sagen til efterretning

**Afgørelse**

**Bilag**

1. Notat af procedure for sagsgang

## **Punkt 24      Orientering om implementering af ERP**

*Journal nr. 02.10.00*

### Baggrund

Det overordnede politiske afsæt for arbejdet med Pisariillisaaneq (ERP) -projektet er betænkningen afgivet af Selvstyrekommissionen i 2003. Heri anbefaledes det blandt andet at reformere og effektivisere den

offentlige sektor, herunder etablering af større kommunale enheder med større kompetencer og ansvar.

Kommissionen anbefalede samtidig, at styrke koordineringen og planlægningen i den offentlige sektor og

etablere en strukturovervågning over indsætterne på centrale velfærdsområder.

Processen for beslutning om implementering af ERP løsning, herunder forarbejde, udarbejdelse af kravspecifikation, valg af leverandør, og igangsættelse af implementeringen har været meget lang. Valg af leverandør og ERP programmel blev truffet i 2013 mens installation begyndte i 2016.

### Faktiske forhold

ERP projektet har været længe undervejs, men nu er det blevet tiden til at Qeqqata Kommunian skal starte op implementeringen af denne løsning.

Installationen er 100% gennemført i Sermersooq Kommunian og de gik live med ERP løsningen 1.1.2017. I dag, efter 13 måneders er næsten alle indkøringsproblemer løst, og der er generelt tilfredshed med det opnåede resultat.

Tidplanen for implementering af ERP løsningen i de andre kommuner/selvstyre er er:

- Selvstyre, 1.4.2019
- Qeqqata 1.10.2019
- Skattestyrelsen – inddrivnings enheden 1.1.2020
- Qeqertalik – 1.4.2020
- Avannaata – 1.4.2020
- Kujalleq – andet halvår 2020

Qeqqata Kommunian har startet op den faktisk implementering i uge 7, og alle aktiviteter og deadlines er planlagt og aftalt med ERP Projektet og Fujutsi som er vores soft-ware leverandør.

ERP delen omfatter selve ”motoren” i kommunens fremtidige økonomi, regnskab- og rapporterings system. De eksisterende forretnings og ekspeditions systemer indenfor Anlæg, Familie og Uddannelse vil forsat blive brugt og ændringen er, at de i stedet for at levere data til Winformatik leverer data til AX2012/Prisme.

Inkluderet i ERP projektet er også en udskiftning af lønsystemet som kommunerne og selvstyret anvender. Arbejdet med at finde et nyt lønsystem, og opstille en kravspecifikation til det er i gang som et samarbejde mellem selvstyret, kommunerne og ASA. Indtil dette nye system er på plads, fortsætter kommunerne og selvstyret på den eksisterende løn-plattform.



Forventninger til den nye ERP løsning er, at vi bliver bedre til at styre vores økonomi, at vi kan skubbe ERP løsningen ud til de enkelte institutioner, således at data, og godkendelse af posteringer/fakturaer foretages ude i institutionen, og at institutionen direkte har adgang til egne forbrugstal og budgetter, hvorved der skabes et større ejerskab til enhedens og dermed kommunens samlede økonomi.

Bæredygtige konsekvenser:

Ingen.

Økonomiske og administrative konsekvenser:

Udgiften for etablering og installation af ERP løsningen er af ERP projektet beregnet til en engangssum på 3,7 mio. kr. og et løbende årligt bidrag på 0,4 mio. kr. Denne pris indeholder installation, bruger træning, alle licenser, og system support efter installation. De 3,7 mio. kr. er indeholdt i budget 2018. I lyset af problemerne med søkablet, bliver det pt. vurderet hvorvidt der i alle kystbyerne skal installeres en synkroniserings server, eller om trafik mulighederne via radiokæden er nok til at supportere den nye ERP løsning. I sit design ligger ERP systemet på en server i Nuuk, hvor IT connectivitet er nødvendig for at bruge løsningen. Vælges det, og er det teknisk muligt, vil synkroniseringsserverne blive finansieret af projektet.

Finansieringsnøglen til udgifter til installation og løbende drift er 50% til Selvstyret, og 50% til kommunerne. Kommunerne fordeler deres 50% baseret på antal indbyggere, hvorved Qeqqata andel kan beregnes til 16,57% af de 50%, eller ca. 8,25% af de totale omkostninger.

De økonomiske fordele ved installation af ERP løsningen kommer først rigtigt frem når lønsystemet er konverteret, og igen senere når de enkelte forretningssystemer er konverteret til APPs der samkører med ERP løsningen, idet dette vil betyde at Winformatik systemet vil være udfaset af kommunen. Den årlige udgift for Winformatik, regnskabssystem og forretningssystemer, har i perioden 2016-2018 været på ca. 1,2 mio kr årligt. Derudover, angives det i Business Casen, som var en del af beslutningsprocessen i forbindelse med beslutning om installation af ERP løsningen, at der forventes at procenten af borgere der tilbagebetaler deres gæld til kommunerne og Selvstyret vil stige, idet kombinationen af nyt ERP system og nyt Inddrivelsessystem ved skat, alt andet lige, vil give et værktøj der effektiviserer opkrævningsindsatsen uden ekstra forbrug af menneskelige ressourcer.

Men først og fremmest giver ERP løsningen en mere effektiv økonomisk rapportering og kontrol af kommunens økonomi.

Administrationens indstilling

Sagen forelægges til orientering.

Økonomiudvalgets behandling af sagen

Udvalget har under sit møde den 19. februar 2019 taget sagen til efterretning.

**Indstilling**

Sagen forelægges til Kommunalbestyrelsens orientering.

**Afgørelse**

**Bilag**

1. PowerPoint om implementering og tidsplan

## **Punkt 25 Forslag til dagsorden vedr. svømmehal i Maniitsoq**

*Journal nr. 22.02.03*

### Baggrund

Kommunalbestyrelsesmedlem Karl Davidsen har i mail af 28. januar 2019 fremsendt forslag til dagsorden vedr. statusredegørelse på svømmehallen i Maniitsoq.

Karl Davidsen begrundet forslaget på følgende måde:

”Vedrørende fremlæggelse af en statusredegørelse til kommunalbestyrelsen om den kommende svømmehal. Hvad er status for sagen? Såfremt status viser, at svømmehallen ikke bliver realiseret i den nærmeste fremtid, hvad er så kommunens plan?”

Jeg mener at kommunen og instanser kan fremkomme med en tydelig redegørelse over for borgerne om hvad der skal ske, vi har alle interesse for udvikling af byen, og i den forbindelse er fritidsaktiviteter med. Jeg er ellers bekendt med, at man har en plan med en tillægsbygning i forbindelse med renovering af idrætshallen i Maniitsoq, men det er ikke oplyst hvornår og hvordan. Dette er ønskeligt at vide.”

### Regelgrundlag

Udvalget for Uddannelse, Sundhed, Kultur og Fritid er ansvarlig for fritidsområdet.

### Faktiske forhold

Svømmehalsforeningen i Maniitsoq har i flere år arbejdet for at realisere planerne om en svømmehal i Maniitsoq. For at minimere udgifterne undersøges mulighederne med at placeres svømmehal i forbindelse med idrætshallen, så fællesfaciliteter som omklædning, sauna, cafe osv. kan udnyttes og ikke skal anlægges to gange. En mulighed er også, at den kombinerede idræts- og svømmehal arrangerede flere kulturaktiviteter end p.t.

Der blev i starten af 2018 holdt workshops med borgere, foreninger m.m. i Maniitsoq om planerne. Efterfølgende har idrætshallen, svømmehalsforeningen og kommunen arbejdet videre med planerne.

### Bæredygtige konsekvenser

Det er bæredygtigt med større enheder, så der kan spares på anlæggelse af faciliteter, energi m.m.

### Økonomiske og administrative konsekvenser

Kommunalbestyrelsen har med budget 2018 afsat 400.000 kr. til undersøgelse af kulturhus og kulturbygninger. Området for Uddannelse indgår på den baggrund i arbejdet med at se om et kombineret idrætshal, svømmehal og kulturhus kan realiseres i Maniitsoq.

### Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering, at der vil være stordriftsfordele, hvis det kombineres at sammenbygge svømmehal og kulturhus med den eksisterende idrætshal samtidig med at idrætshallen alligevel skal renoveres i de kommende år.

Det er administrationens opfattelse, at idrætshallen, svømmehalsforeningen og kommunen løbende vil informere borgerne om projektets fremdrift, men det er vigtigt at erkende, at realisering af så store projekter tager tid.

**Indstilling**

Det indstilles til kommunalbestyrelsen at tage orienteringen til efterretning.

**Afgørelse**

**Bilag**

1. Karl Davidsens mail af 28. januar 2019

**Punkt 26    Eventuelt**